

# HARDEGSEER

MITTEILUNGSBLATT FÜR  
HARDEGSEN

# Stadtgeflüster



## DORFFUNK

Seit Juni gibt es in Hardegsen die Dorffunk App. Was ist das?

## WILDPARK

Neues vom Kiosk, Herbst-Arbeitseinsatz, Rotwildbrunft und Termine der Falknerin

## KURPARK

Die Bauarbeiten zur Umgestaltung des Kurparks sind gestartet.

Oktober  
2023

[www.hardegser-stadtgefluester.de](http://www.hardegser-stadtgefluester.de)

Asche	Ellierode	Espol	Hettensen	Lichtenborn	Trögen
Ertinghausen	Gladebeck	Hevensen	Lutterhausen	Üssinghausen	



St.-Lamberti-Kirche Hevensen  
Sonntag, 08. Oktober 2023  
17:00 Uhr

Neuer Termin  
**Chorkonzert**

**Bunt sind schon die Wälder**

Cantus Cordis Hardegsen  
Rucsandra Popescu, Piano  
Gerhard Ropeter, Leitung

- Eintritt frei -

[www.sing-akademie-hardegsen.de](http://www.sing-akademie-hardegsen.de)

33. Hevenser  
**DRACHENFEST**  
3. Oktober  
Baseballplatz hinter dem DGH

ab 11:00 Uhr:  
**Das Fest für die ganze Familie..**

## Ihr Baustoff-Fachhandel in der Region:



- Neubau / Sanieren / Renovieren
- Innenausbau / Türen und Fenster
- Dach und Fassade
- Hoch und Tiefbau
- Gartenlandschaftsbau
- Fliesen / Outdoor-Platten
- Laminat / Vinyl / Parkett

**600 m<sup>2</sup>**  
Ausstellung



Industriestraße 15 Telefon: 05554 9938-0  
37186 Moringen Fax: 05554 9938-20

[bierkamp@vrbanksn.de](mailto:bierkamp@vrbanksn.de)

[www.bierkamp-baustoffe.de](http://www.bierkamp-baustoffe.de)



## Rehasport und Funktionstraining

Trockensport | Wassersport | Herzsport



- **Beweglichkeit verbessern**
- **Schmerzen lindern**
- **Muskulatur aufbauen**

Vom Arzt verordnet -  
von der Krankenkasse genehmigt

Telefonnummer: 05503/2121  
Göttinger Straße 72 | 37176 Nörten-Hardenberg

## Die Johanniter in Northeim –

wir sind immer für Sie da!

### Sicherheit auf Knopfdruck.

Der Johanniter-Hausnotruf.

...und Sie wissen: Im Notfall ist Hilfe  
nur einen Knopfdruck entfernt.

### Heiß geliebt.

Der Johanniter-Menüservice.

Zuhause Essen ohne Einkaufen und  
Zubereiten: Wir liefern 250 Menüs ins  
Haus, mit viel Liebe zubereitet.

### Weitere Informationen unter:

Tel. 0800 0019214 (gebührenfrei)  
[johanniter.de/northeim](http://johanniter.de/northeim)



**JOHANNITER**

Aus Liebe zum Leben

## Unsere Region steckt voller Energie.

Setzen Sie auf unsere regionale  
Nähe und auf die positive Energie  
aus regenerativen Quellen.

[www.EAM.de](http://www.EAM.de)  
Tel. 0561 9330-9330

Positive Energie aus der Mitte





**Götz Girmann**  
**elektro-meister**  
GmbH & Co. KG

Installation von Licht-,  
Kraft- u. Schwachstromanlagen  
Kommunikationstechnik – Alarmanlagen  
– IT-Service –

Beratung - Planung - Ausführung

05551  
**8286**

Mittelweg 18 • 37154 Northeim • Fax 6 65 70

[www.elektro-girmann.de](http://www.elektro-girmann.de)

[www.schonlau-bau.de](http://www.schonlau-bau.de)

**SCHONLAU** **BAU**

*ganz genau!*

- Tiefbau
- Hochbau
- Stahlbetonbau
- schlüsselfertiges Bauen
- Sanierung

Schonlau GmbH & Co. KG  
Letznerstraße 1 | 37181 Hardeggen  
Tel.: 0 55 05 / 9 47 90-0 | Fax: 9 47 90-15  
[info@schonlau-bau.de](mailto:info@schonlau-bau.de)



**HARDEGSE DIGITALES FOTOMUSEUM**

**Dritte Informationsveranstaltung war ein großer Erfolg**

Alle verfügbaren Stühle im Gymnastikraum des Hardegser Sportvereins waren besetzt, als das Team des Digitalen Fotomuseums 80 Besucherinnen und Besuchern seine Präsentation zu Veränderungen der Langen Straße zeigte. „Diese Straße war bis in die 1970er Jahre pulsierende Hauptschlagader unserer kleinen Stadt. Heute sind hier etliche Bypässe verlegt. Gab es 1970 noch neun Geschäfte für die alltägliche Grundversorgung – Schlachter, Bäcker, Lebensmittelläden, Drogerie – ist heute keines dieser Läden mehr vorhanden,“ leitete Andreas Lindemeier seine Darstellung zum Wandel in der Langen Straße ein.

Anschließend zeigte Lothar Häcklein anhand der Gegenüberstellung eines älteren Fotos und einer aktuellen Aufnahme die Veränderungen der jeweiligen Gebäude. Gegenstände dieser Darstellung waren die geraden Hausnummern Nr. 2 bis Nr. 52.

Besucht man im Internet das Museum unter [www.hardegserfotomuseum.de](http://www.hardegserfotomuseum.de), findet man in der Abteilung „Zeitsprung“ diese Veränderungen anhand einer Überblendtechnik dargestellt. Man klickt mit der Computermaus auf die aktuelle Fotoaufnahme, hält die Maustaste gedrückt und schiebt den Cursor nach links über die historische Aufnahme, die aus der gleichen Perspektive gemacht wurde. Durch Hin- und Herschieben kann man achsengenau die Veränderungen am Gebäude erkennen.

Während die Bilder auf der Leinwand zu sehen waren, wurden jetzt ehemalige Besitzer der Häuser und frühere Geschäfte benannt. Das Publikum beteiligte sich sehr rege, diese Bestandsaufnahmen zu ergänzen. Viele ehemalige Bewohner\*innen bzw. Besitzer\*innen waren anwesend. Diese ergänzenden Informationen wurden protokolliert und werden in eine Datenbank eingefügt. Nach der Langen Straße werden im nächsten Jahr weitere Bestandsaufnahmen von Straßen in der Kernstadt auf diese Weise durchgeführt.

Besonders interessant war der Wandel der wirtschaftlichen Nutzung im Haus Nr. 4. Einst ein kleines Fuhrunternehmen mit Leierwagen und Ochsen, der im Hinterhof untergebracht wurde, dann während des 2. Weltkrieges Poststelle, dann Waschsalon, Textilgeschäft, Hutgeschäft, Blumenladen, Computerladen, Dönerangebot, Hundefutterverkauf, heute Versicherungsagentur. Interessant auch die Geschichte des Hotels Illemann, Nr. 32, das 1874 von Gastwirt Heinrich Illemann übernommen wurde. 1961 wurde das Nachbarhaus Nr. 34 dazugekauft, 1974 abgerissen und der gesamte Gebäudekomplex wurde renoviert. 2024 feiert das Hotel sein 150jähriges Jubiläum.

Gastronomisch wurde auch das Haus Nr. 38 genutzt. Einst waren es die angesehenen Gasthäuser Schaper und Dresel, später zog der „Schuppen 17“ ein, der bis in die 1970er Jahre einen besonderen Ruf als Hinterzimmer Gaststätte hatte.

Angereichert wurden die Bestandsaufnahmen von speziellen Begebenheiten und Nutzungen, die Stadt Heimatpfleger Herbert Heere zu berichten wusste.

Zur Halbzeit der Veranstaltung gab es ein Kaffee- und Kuchenangebot, das der Hardegser Sportverein anbot. Großen Dank dem Team des HSV für die Bereitstellung des Sportheims und die großartige personelle und technische Unterstützung.

Wie diese Veranstaltung zeigte, ist es auch leicht möglich, mit Rollatoren und Rollstühlen diese Veranstaltung über die hintere Terrasse des Sportheims zu besuchen.

**Der nächste Termin: Samstag, 2. Dezember 2023, 14 Uhr!!! Sportheim**

**Veränderungen in der Langen Straße, Hausnummern 1 – 55**

Bitte seien Sie rechtzeitig ab 13:30 Uhr da, um sich die besten Plätze zu sichern.

Wer alte interessante Aufnahmen auch vom Innenleben in den Häusern hat, möge sie mitbringen. Sie werden vor Ort digital erfasst und können wieder mitgenommen werden.



**Gasthaus „Zur Linde“**  
Inh. Rita Hichert  
Landstraße 14  
37181 Hardeggen-Trögen  
Tel.: 0 55 05 / 94 70 - 0  
[www.zurlinde-troegen.de](http://www.zurlinde-troegen.de)

**ab November**  
**Gänseessen**

Wir bitten um Voranmeldung.

Probieren Sie auch unsere Gans to go



**Gasthaus „Zur Linde“**  
Inh. Rita Hichert  
Landstraße 14  
37181 Hardeggen-Trögen  
Tel.: 0 55 05 / 94 70 - 0  
[www.zurlinde-troegen.de](http://www.zurlinde-troegen.de)

**Wurstprobe**  
am 06. und 07. Oktober  
und am 13. und 14. Oktober  
jeweils ab 18:30 Uhr

Wir bitten um Voranmeldung.



**... STADTVERWALTUNG HARDEGENS**

Vor dem Tore 1, 37181 Hardegens  
 Telefon: 05505/503-0  
 E-Mail: info@hardegens.de  
 Internet: www.hardegens.de

**Öffnungszeiten:** Mo. - Fr. 08:00 - 12:00 Uhr  
 Do. 14:00 - 18:00 Uhr

Außerhalb dieser Öffnungszeiten können Termine vereinbart werden.

**... DAS BÜRGERBÜRO**

Ilona Menzli Tel.: 05505/503-35  
 Monika Richers Tel.: 05505/503-38  
 Melissa Lehfeld Tel.: 05505/503-36  
 E-Mail: buergerbuero@hardegens.de

**Öffnungszeiten:** Mo. - Fr. 08:00 - 12:00 Uhr  
 Do. 14:00 - 18:00 Uhr

Außerhalb dieser Öffnungszeiten können Termine vereinbart werden.

**... DIE FAMILIEN- UND GENERATIONENBEAUFTRAGTE**

Lisa Hartmann Tel.: 05505/503-45  
 Fax: 05505/503-33  
 E-Mail: familiengenerationenbeauftragte@hardegens.de  
 Gesprächstermine nach Vereinbarung

**... DIE GLEICHSTELLUNGSBEAUFTRAGTE**

Hanna Bludau Mobil: 0151-21685488  
 E-Mail: gleichstellungsbeauftragte@hardegens.de  
 Gesprächstermine nach Vereinbarung

**... BEAUFTRAGTER FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNG**

Michael Till Tel.: 05505/96206  
 E-Mail: mitill@t-online.de  
 Gesprächstermine nach Vereinbarung

**... DIE JUGENDPFLEGE**

Janina Diekmann  
 Lisa Hartmann  
 In der Verwaltung Tel.: 05505/503-45  
 Im Jugendzentrum Tel.: 05505/999742  
 Mobil Tel.: 0159-01200603  
 E-Mail: jugendpflege@hardegens.de

**Öffnungszeiten im Jugendzentrum**  
 Siehe Bekanntmachung auf der Website

**... DIE BEREITSCHAFTSDIENSTE**

Technischer Bereitschaftsd. Hardegens Tel.: 05505/503-66  
 EAM Entstörungsdienst Strom Tel.: 0800/3410134  
 EAM Entstörungsdienst Erdgas Tel.: 0800/3420234

**Ärztlicher Notdienst**

Ärztliche Notdienstambulanz Northeim e.V.  
 Albert-Schweizer-Weg 1, Northeim Tel.: 116117  
**Kinderärztlicher Notdienst** Tel.: 0700/54300543  
**Zahnärztlicher Notdienst** Tel.: 116117  
**Giftnotruf** Tel.: 0551/19240

**BUNDESWEITE NOTFALLNUMMERN**

**Polizei Notruf** Tel.: 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst** Tel.: 112  
**Telefonseelsorge** Tel.: 0800/1110111  
**Hilfstelefon für Schwangere in Not** Tel.: 0800/4040020  
**Kinder- und Jugendtelefon** Tel.: 0800/1110333  
**Elterntelefon** Tel.: 0800/1110550  
**Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“** Tel.: 0800/0116016  
**Sperr-Notruf** Tel.: 116116

**... DIE ORTSBEAUFTRAGTEN**

**Asche:** Tobias Klinge  
 nach Vereinbarung, Tel. 0170-2260507  
 E-Mail: ortsrat@bioenergiesdorf-asche.de

**Ellerode:** Annette Hellwig  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/2530

**Ertinghausen:** Christian Reinsch  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/509101

**Espol:** Jürgen Pilz  
 nach Vereinbarung, Tel.: 01703818996

**Gladebeck:** Lothar Becker  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/959144

**Hettensen:** Peter Volkmar  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/999503

**Hevensen:** Henning Ropeter  
 nach Vereinbarung, Tel. 05503/91426  
 E-Mail: henning.ropeter@online.de

**Lichtenborn:** Arne Molthan  
 E-Mail: arne.molthan@web.de

**Lutterhausen:** Joachim Tauchert  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/959349  
 E-Mail: jtauchert@tr-online.de

**Trögen:** Mathias Gabler  
 nach Vereinbarung, Tel. 05505/96191

**Üssinghausen:** Hans-Dieter Schneider  
 nach Vereinbarung, Tel.: 05505/1498  
 E-Mail: dieter.schneider57@t-online.de

**... UMWELTBEIRAT**

Offizielles Agenda 21-Gremium der Stadt Hardegens  
 Ulrike Berghahn Tel.: 05505/2892  
 E-Mail: info@umweltbeirat-hardegens.de  
 Internet: www.umweltbeirat-hardegens.de

**Sprechzeiten nach Vereinbarung**

**... SCHIEDSPERSONEN**

**Schiedsfrau:**  
 Christiane Biskup Tel.: 05505/999973  
 E-Mail: chbiskup@gmx.de

**Stellvertretende Schiedsfrau:**  
 Dr. Manuela Ropeter-Scharfenstein Tel.: 05503/91426  
 E-Mail: ropeter@dragon-ivf.com

**Sprechzeiten nach Vereinbarung**

**... KINDERTAGESPFLEGE**

Wir sind vom Jugendamt Northeim geprüfte, erfahrene und qualifizierte Tagesmütter mit Pflegeerlaubnis und Erste-Hilfe-Kenntnissen.

**Öffnungszeiten: Flexibel**

**Sabine Kraft, Wolbrechtshausen**  
 Vertretungskraft  
**Claudia Fitzenreiter-Denk, Hevensen**  
 Tel.: 05503/804668  
 www.kindertagespflege-hardegens-hevenser-raeuberbande.de  
**Maria Bahlmann, Hardegens**  
 Tel.: 05505/96242  
**Susanne Seidel, Moringen**  
 Tel.: 05554/390438  
**Jessica Jung, Elvese**  
 Tel.: 0162/2085673

**Wir bieten für Ihr Kind:**

Kurz- und Langzeitbetreuung  
 Ferienbetreuung  
 Randzeitenbetreuung

Haben Sie Fragen oder möchten Sie mehr über unsere Arbeit erfahren, dann würden wir uns freuen, wenn Sie, ganz unverbindlich, mit uns Kontakt aufnehmen.

## ... KINDERTAGESSTÄTTE GLADEBECK

### Kinderkrippe

Brandesstraße 6 37181 Gladebeck  
Tel.: 05505/1312  
E-Mail: kita.gladebeck@hardeggen.de  
Leitung: Maren Bärwald  
Kernbetreuungszeiten: 7:30 - 15:30 Uhr

### Kindergarten im Pfarrhaus

An Thie 3 37181 Gladebeck  
Tel.: 05505/8633993  
E-Mail: kita.gladebeck@hardeggen.de  
Kernbetreuungszeiten: 7:30 - 15:30 Uhr  
Sonderöffnungszeit: 15:30 - 16:00 Uhr

## ... EVANGELISCHE KINDERTAGESSTÄTTE

Am Hagen 2 37181 Hardeggen  
Tel. 05505/2492 Fax. 05505/959696

E-Mail: KTS.Hardeggen@evlka.de  
Homepage: www.kita-hardeggen.de

Leitung: Birgit Warnecke  
1 Vormittagsgruppe - Integrationsplätze  
Betreuungszeit: 8:00 - 12:30 Uhr  
Sonderöffnungszeit: 12:30 - 13:00 Uhr  
1 Ganztagsgruppe - Integrationsplätze  
Betreuungszeit: 8:00 - 15:00 Uhr  
Sonderöffnungszeit: 7:30 - 8:00 Uhr,  
15:00 - 16:00 Uhr

2 Krippengruppen  
Betreuungszeit: 8:00 - 16:00 Uhr  
(Außenstelle im Hagenhaus)  
7:30 - 16:00 Uhr  
(im Kita-Gebäude)

## ... KINDERTAGESSTÄTTE HETTENSEN

Bramburgstraße 13 37181 Hettensen  
Tel.: 05505/2541

E-Mail: kita.hettensen@hardeggen.de  
Leitung: Janine Fellenberg-Hammesfahr  
1 Krippen- und 1 Kindergartengruppe  
Kernbetreuungszeiten: 7:30 - 15:30 Uhr

## ... EVANGELISCHER KINDERGARTEN HEVENSEN

Mühlenstraße 3 37181 Hevensen  
Telefon: 05503/3444 Fax: 05503/803873

E-Mail: KTS.Hevensen@evlka.de  
Leitung: kom. Eva-Maria Bahlmann  
2 Vormittagsgruppen ab 2 Jahren  
Betreuungszeiten: 7:30 - 12:30 Uhr  
Sonderöffnungszeit: 12:30 - 14:00 Uhr

## ... KINDERKISTE ELTERNINITIATIVE HARDEGENS E.V.

Am Gladeberg 8a 37181 Hardeggen  
Tel: 05505/999393 Fax: 05505/9409436

Internet: www.kinderkiste-hardeggen.de  
E-Mail: felix.leist@kinderkiste-hardeggen.de  
Leitung: Felix Leist

1 Krippengruppe  
Betreuungszeit: 7:30 - 15:30 Uhr  
1 Ganztagsgruppe  
Betreuungszeit: 7:30 - 15:30 Uhr  
1 Vormittagsgruppe mit Betreuung von Integrationskindern  
Betreuungszeit: 7:30 - 14:00 Uhr  
In allen o.g. Gruppen gibt es verlängerte Öffnungszeiten.  
Die Betreuung ist von 7:00 - 17:15 Uhr möglich.  
3 Hortgruppen  
Betreuungszeit: 13:00 - 17:15 Uhr  
In den Schulferien und an schulfreien Tagen  
(außer der Schließzeit) 7:30 - 17:15 Uhr

## ... SOZIALVERBAND DEUTSCHLAND (SoVD)

### ORTSVERBAND HARDEGENS

Der SoVD ist Niedersachsens größter Sozialverband und berät rund um die Themen Rente, Pflege, Gesundheit, Behinderung, Hartz IV und Patientenverfügung/Vorsorgevollmacht.

Jeden ersten Donnerstag im Monat findet von 16 bis 17 Uhr die Sprechstunde des SoVD-Ortsverbandes im Rathaus der Stadt Hardeggen statt. Der Ortsverband steht dabei für Fragen zur Verfügung, vermittelt Termine im SoVD-Beratungszentrum Northeim und bietet Treffen und Vorträge an.

#### Ansprechpartner:

Elke Witt (kom. 1. Vorsitzende) Tel.: 05505/5940  
Eberhard Dreiwes (2. Vorsitzender) Tel.: 05505/5898

## ... BRUSTKREBS SELBSTHILFEGRUPPE

Frauen helfen Frauen

Elisabeth Nietmann Tel.: 05505/2077

## ... FREUNDKREIS FÜR SUCHTKRANKENHILFE

Selbsthilfegruppe für Betroffene und Angehörige.

Wenn Sie Interesse haben sich über Sucht, Suchtmittel und Hilfsmöglichkeiten zu informieren, bieten wir Ihnen die Möglichkeit unsere offenen Informationsabende zu besuchen. Jeden Montag von 19:00 bis 21:00 Uhr im Gemeindehaus der Stephanuskirche, Himmelsruh 17, Göttingen.

Jeden Dienstag von 18:30 bis 20:30 Uhr im Gemeindehaus der KG St. Margarethen, Im alten Dorfe 2, Holtensen.

Weitere Informationen bei:

Jürgen Fischer Tel.: 0178 1481837  
Stephan Hepe Tel.: 0551/5042896

Weitere Informationen: www.suchthilfe-goettingen.de oder schreiben Sie uns: freundeskreis\_goettingen@hotmail.com

## ... SELBSTHILFEGRUPPE FÜR NARKOLEPSIE UND IDIOPATHISCHE HYPERSOMNIE

Tanja Deppe Tel.: 015127150418

## ... KULTURINITIATIVE HARDEGENS

Im Muthaus der Burg Hardeg

Bürozeiten:

Dienstag 10:00 - 12:00 Uhr  
Donnerstag 16:00 - 18:00 Uhr

Tel.: 05505/505890 Fax.: 05505/505892

E-Mail: info@kultur-in-hardeggen.de  
Internet: www.kultur-in-hardeggen.de

## ... KATHOLISCHE ÖFFENTLICHE BÜCHEREI

Öffnungszeiten:

Sonntag 10:00 - 10:30 Uhr  
Donnerstag 15:00 - 16:00 Uhr

Die Buchausgabe ist kostenlos.

Romane, Sachbücher, Biografien, Kinder- und Jugendbücher sowie CD's immer aktuell.

## ... POSTSTELLE IM REWE-MARKT

Am Gladeberg 37181 Hardeggen

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag 9:00 - 18:00 Uhr  
Samstag 9:00 - 16:00 Uhr

## ...KFZ-ZULASSUNGSSTELLE LANDKREIS NORTHEIM

Öffnungszeiten:

Montag 8:00 - 11:30 Uhr  
Dienstag 8:00 - 11:30 Uhr sowie 14:00 - 16:00 Uhr  
Mittwoch geschlossen  
Donnerstag 8:00 - 11:30 Uhr sowie 14:00 - 16:00 Uhr  
Freitag 8:00 - 11:30 Uhr  
Samstag geschlossen

**INFORMATIONEN DER TENNET ÜBER DEN LEITUNGSBAU RUND UM HARDEGSSEN – LEITUNGSBAU BEDEUTET AUCH LEITUNGSRÜCKBAU**

Die Stadt Hardegsen ist mit dem Umspannwerk ein wichtiger Netzknotenpunkt. Nicht umsonst verläuft die neue 380.000-Volt-Leitung Wahle–Mecklar über das Stadtgebiet.

Die Inbetriebnahme der nördlichen Abschnitte der insgesamt 230 Kilometer langen Neubauleitung vom Umspannwerk Wahle bei Peine bis Hardegsen erfolgte im September 2022. Dies schaffte erst die Voraussetzung, die Bauarbeiten Richtung Süden bis zum Umspannwerk im hessischen Mecklar fortzusetzen. Nur so könne die Versorgungs- und Bausicherheit insbesondere des Göttinger Raumes trotz der Leitungsbauarbeiten in jener Region gewährleistet werden, sagt Vorhabenträger TenneT. Die Inbetriebnahme der Gesamtleitung wird voraussichtlich in der zweiten Jahreshälfte 2024 erfolgen.

Leitungsneubau bedeutet auf fast 170 Kilometern auch Leitungsrückbau alter 220.000-Volt-Leitungen. So profitieren viele Eigentümerinnen und Eigentümer vom Rückbau der Leitung Lehrte-Hardegsen. Dieser Rückbau der Leitung beginne im Raum Hardegsen voraussichtlich ebenfalls in der zweiten Jahreshälfte 2024, wie TenneT die vom Rückbau profitierenden Grundeigentümerinnen und -eigentümer der Maststandorte jüngst informierte.

Allerdings könne der Rückbau nicht allein von der Inbetriebnahme der Wahle–Mecklar-Leitung abhängig gemacht werden, sondern der Rückbau einer über 90 Jahre alten Bestandsleitung müsse im Gesamtzusammenhang der Versorgungssicherheit und des massiven Netzausbaus betrachtet werden, der erheblicher Dynamik unterliege. Betroffene nördlich Einbeck müssten sich bis zum dortigen Rückbau länger als die Bürgerinnen und Bürger aus Hardegsen gedulden, bis das Pumpspeicherkraft-

werk in Einbeck-Erzhausen an die neue Höchstspannungsleitung Wahle–Mecklar angeschlossen sei.



TenneT betont, dass Einschätzungen über Rückbauterminen nach bestem Wissen und Planungsstand geschehen, mögliche Rückbauzeiträume aber immer nur als Prognosen formuliert werden könnten, wenn sich neue bauliche und technische Herausforderungen oder externe Lieferengpässe zum Beispiel für elektrische Anlagen einstellen, auf die TenneT keinen Einfluss habe.

Kontakt: Andreas Jaeger (andreas.jaeger@tennet.eu)  
Über TenneT

TenneT ist ein führender europäischer Netzbetreiber, der sich für eine sichere und zuverlässige Stromversorgung einsetzt – 24 Stunden am Tag, 365 Tage im Jahr. TenneT gestaltet die Energiewende für eine nachhaltige Energiezukunft. Als erster grenzüberschreitender Übertragungsnetzbetreiber plant, baut und betreibt TenneT ein fast 25.000 Kilometer langes Hoch- und Höchstspannungsnetz in den Niederlanden und Deutschland und ist einer der größten Investoren in nationale und internationale Stromnetze, an Land und auf See. Jeden Tag geben bei TenneT 7.400 Mitarbeiter ihr Bestes und sorgen mit Verantwortung, Mut und Vernetzung dafür, dass sich mehr als 43 Millionen Endverbraucher auf eine stabile Stromversorgung verlassen können.



*Die neue 380-kV-Leitung Wahle–Mecklar und die über 90 Jahre alte 220-kV-Leitung Lehrte-Hardegsen verlaufen wie hier nördlich vor dem Umspannwerk Hardegsen über weite Strecken parallel – noch, denn die Leitung Lehrte Hardegsen (rechts im Bild) wird voraussichtlich ab Herbst 2024 demontiert.*

## OFFIZIELLE EINWEIHUNG DER PLÄTZE „LINDENPLATZ“ UND „VOR DEM TORE“

### Kommen Sie vorbei!

Die Umgestaltung der Plätze „Lindenplatz“ oder auch „Eselsbrunnen“ genannt sowie der neue Platz „Vor dem Tore“ wurde seit 2019 kontinuierlich weiterentwickelt und gestaltet. Dabei wurden die Plätze einmal aus dem Sanierungsprogramm „Vor dem Tore“ und dem Sofortprogramm „Perspektive Innenstadt“ gefördert und bezahlt.

Vorab fand eine starke Bürgerbeteiligung statt. Dabei wurden viele Anregungen, Tipps und Hinweise in die Platzgestaltung mit aufgenommen und umgesetzt. **Kommen Sie vorbei und überzeugen Sie sich selbst.**

Die Plätze werden gemeinsam mit den Mitgliedern des Rates am **Freitag, 27.10.2023 um 14.00 Uhr** offiziell eingeweiht und **Sie sind herzlich eingeladen.**



## GLADEBECK – SANIERUNG DER WEINBERGSTR. WIE GEHT ES WEITER?

### Informationsbrief vom Investor

Sehr geehrte Grundstückseigentümer, wir hoffen es geht Ihnen allen gut und, dass Sie mit Ihren Bauvorhaben gut vorankommen bzw. diese bereits erfolgreich abschließen konnten.

In den letzten Tagen und Wochen sind von einzelnen Grundstückseigentümern Themen an uns herangetragen worden, die wir gerne im gesamten Kreis der Eigentümer teilen wollen bzw. entsprechend informieren möchten:

#### 1. Weiterveräußerung von Grundstücken:

Bei einem Weiterverkauf der ursprünglich erworbenen Grundstücke möchten wir den ursprünglichen Käufer bitten, dafür zu sorgen, dass die Kontaktdaten der neuen Grundstückseigentümer uns bekannt gemacht werden. Das gilt insbesondere für die Grundstücke mit einem Miteigentumsanteil an einer Stichstraße. Aus den Kaufverträgen ergeben sich beidseitige (Käufer und Verkäufer) Rechte und Pflichten, die die Kommunikation notwendig machen.

#### 2. Breitbandversorgung:

Leider ist die Versorgung der Grundstücke mit einem Breitbandanschluss nicht wie ursprünglich geplant und wie vom Anbieter zugesagt erfolgt. Das hat für viel Frustration gesorgt, war jedoch nicht im Einflussbereich des Investors und der Stadt Hardeggen.

Der aktuelle Stand ist kürzlich von der Stadt Hardeggen, die mit Nachdruck bei den Anbietern geworben hat, kommuniziert worden. Zu dieser Thematik hat im letzten Jahr eine sog. Bauanlaufbesprechung mit der Firma Götel, dem Tiefbauunternehmer GFI und der Stadt Hardeggen stattgefunden, um die Verlegung der Glasfaserleitungen zu besprechen. Voraussetzung ist nun, dass zuerst die Schmutzwasser- und Regenwasserleitungen der bestehenden Bebauung (linke Seite der Weinbergstr.) er-



neuert werden. Diese Arbeiten sind aktuell im vollen Gange und dauern voraussichtlich bis Mitte/ Ende April 2023 – je nach Schwierigkeiten der Anschlussarbeiten auf den jeweiligen Grundstücken. Danach wird die Götel die Glasfaserleitungen verlegen. Folglich wird davon ausgegangen, dass das Problem „Internetausbau Weinbergstraße“ nun bald gelöst sein wird.

#### 3. Stichstraßen:

Im März 2023 hatten wir an alle Grundstückseigentümer mit Miteigentumsanteil an einer Stichstraße eine E-Mail versendet, die den Endausbau der Stichstraßen mit der Sanierung der Weinbergstraße synchronisieren soll. Eine Zustimmung von den Eigentümern wird erwartet.

#### 4. Straßenbeleuchtung in den Stichstraßen:

Wir haben sehr früh im Rahmen der Planung der Erschließung des Baugebietes in Abstimmung mit der Stadt Hardeggen die Möglichkeit des Einsatzes von Straßenlaternen diskutiert und sind zu dem Ergebnis gekommen, auf den Ausbau inkl. Straßenbeleuchtung zu verzichten. Auch haben wir entschieden, die Stichstraßen in Gemeinschaftseigentum zu überführen. (siehe hierzu § 8 der Grundstückskaufverträge).

Möglicherweise haben wir mit dieser Entscheidung nicht die Erwartungshaltung aller Grundstückseigentümer getroffen. Die Entscheidung wurde u.a. getroffen, um die Erschließungskosten und somit die Grundstückspreise zu optimieren. Auch ist die Abrechnung, Betreibung und Wartung von Straßenbeleuchtung bei Gemeinschaftseigentum komplex und kann schnell zu Streit führen. Wir empfehlen deshalb, hier angemessene, individuelle Lösungen zu finden. Bei Fragen stehen wir Ihnen weiterhin gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Andreas Weidner (im Auftrag der Investoren)

## RATTENBEKÄMPFUNGSMÄßNAHME IN HARDEGGEN

Ab der 44. Kalenderwoche wird eine weitere großräumige Rattenbekämpfungsmaßnahme durch die Firma BST-Hygiene erfolgen.

Diese Maßnahme dient vorwiegend der Prävention und wird nach dem Leitfaden zur großräumigen Rattenbekämpfung in Niedersachsen vorgenommen.

Ratten können nicht nur Schäden an Gebäuden anrichten. Sie können Krankheiten übertragen und Lebensmittelvorräte kontaminieren. Die Bekämpfung dieser Schädlinge ist daher von großer Bedeutung, um die Gesundheit und Sicherheit unserer Gemeinschaft zu gewährleisten.

Als Bekämpfungsmittel werden an gefährdeten Stellen feste Köderstationen eingerichtet. Eltern mit Kindern sowie Tierhalter werden dennoch gebeten, eine erhöhte Aufmerksamkeit walten zu lassen.

Wir möchten die Bürger bitten, Sichtungen von Ratten im öffentlichen Raum umgehend dem Ordnungsamt der Stadt Hardeggen zu melden.

**Trotz aller Vorsichtsmaßnahmen möchten wir Sie dennoch auf die Telefonnummer der Giftnotrufzentrale Göttingen hinweisen: 0551/19240.**



## - DIE POSITIVE SEITE -

### Kartoffel – die tolle Knolle

U  
M  
W  
E  
L  
T  
B  
E  
I  
R  
A  
T  
  
H  
A  
R  
D  
E  
G  
S  
E  
N

Die Heimat der Kartoffel sind die Anden. Dort wurden sie bereits vor 8000 bis 10 000 Jahren angebaut.

Die Preußen waren von der Kartoffel anfänglich nicht so ganz überzeugt. Schließlich soll der Alte Fritz zu einer List gegriffen haben. Er ließ, so wird erzählt, Kartoffeln pflanzen und den Acker bewachen. Seinen Soldaten schärfte er ein, sie sollten wegschauen, falls die Bauern kämen, um die Knollen zu stehlen. Denn genau das wollte er erreichen – dass die Bauern dachten, Kartoffeln seien etwas ganz Wertvolles. Aber auch das hat nicht so richtig geholfen, daher erließ der Alte Fritz 1756 den so genannten Kartoffelbefehl und machte den Anbau zur Pflicht.

Das Eiweiß der Kartoffel (2 % vom Frischgewicht) ist dem menschlichen sehr ähnlich und damit für die menschliche Ernährung sehr wertvoll. Mit einer 200g-Portion Pellkartoffeln können wir fast die Hälfte unseres täglichen Kalium- und Vitamin C-Bedarfs decken. Außerdem enthält die Kartoffel viel Magnesium und Phosphor.

Die Kartoffel besitzt mit 3 gm<sup>2</sup>/kg einen sehr geringen ökologischen Fußabdruck im Vergleich zu Mehl mit 7 und Schweinefleisch mit 19 oder Käse mit ca. 113 gm<sup>2</sup>/kg. Auch der Wasserbedarf für die Produktion ist mit 287 l/kg verglichen mit Getreide 1644 l/kg, Reis 2.500 l/kg, Käse 5.060 l/kg und Schweinefleisch 5.988 l/kg gering.

Es gibt ca. 4000 Kartoffelsorten, von denen in Deutschland nur 211 zur Produktion zu gelassen sind. Die zu geringe genetische Vielfalt der Kartoffelsorten war mitverantwortlich für die Missernten und die folgende große Hungersnot Mitte des 19. Jahrhunderts.

Die Kartoffeln waren, so eine peruanische Legende, ein Geschenk Gottes für die völlig verzweifelten Hochlandbewohner. Ihr Land und ihre Dörfer waren von Fremden erobert worden, die sie systematisch verhungern ließen, um so an ihren Besitz zu kommen. Die Not war groß, die Unterdrückten beteten zu ihrem Gott, der ihnen eine Handvoll große, fleischige Knollen schickte. Diese pflanzten sie in die Erde und schon bald erwachsen daraus wunderschöne Pflanzen, die das Hochland mit ihren weißen und violetten Blüten schmückten. Als die Pflanzen abzusterben begannen, dachten die Eroberer, die Früchte seien reif, ernteten alle Beeren ab und freuten sich, dass die von ihnen Unterdrückten wieder nichts zum Essen hatten.

Das Hochlandvolk war verzweifelt und dem Hungertod nahe. Wieder beteten die Menschen zu ihrem Gott. Und plötzlich hörten sie eine Stimme. Sie sagte: „Grabt in der Erde und fördert zutage, was ich dort versteckt habe, um das Böse zu täuschen und dem Guten zum Sieg zu verhelfen.“



#### Kartoffelernte auf dem Eichelberghof, Espol

Im Frühjahr haben wir die Kartoffeln in einer Familienaktion gepflanzt. Was ist aus Ihnen geworden? Wie sind sie mit der Trockenheit zurechtgekommen?

Wir wollen nachsehen und hoffentlich auch viele ernten.

Anschließend sollen die Kartoffeln im Feuer braten und wir wollen sie mit Quark verzehren.



Alle sind herzlich eingeladen zu dieser Familienaktion der Familien- und Generationenbeauftragten, des Eichelberghofs und des Umweltbeirats:

**Samstag, 14. Oktober 2023, 10 -13 Uhr**  
Treffpunkt: Eichelberghof, Brinkstr. 10, Espol

Sie taten, wie die Stimme sie geheißt und fanden in der Erde die herrlichen Kartoffeln, die sie ernteten und versteckten. Von nun an fügten sie jeden Morgen ihren kärglichen Rationen ein paar Kartoffeln bei und schon bald waren sie stark genug, ihre Unterdrücker zu verjagen. Als diese sahen, dass sie besiegt waren, flohen sie und kamen nie wieder zurück, um den Frieden der Berge zu stören.

**Umweltbeirat Hardegsen, offizielles Agenda-21-Gremium der Stadt Hardegsen**  
c/o Ulrike Berghahn, info@umweltbeirat-hardegsen.de, Tel. 05505/2892

Fotos: Christof Krackhardt, Brot für die Welt; Ulrike Berghahn; Quelle: GIZ: Kartoffelwelt, Karriere einer Knolle, 2011

Wir suchen eine\*n



## Auszubildende\*n (m/w/d) zum 01.08.2024

### VERWALTUNGSFACHANGESTELLTE\*R

#### Vielfalt und Verantwortung

Hinter dem Beruf der/des Verwaltungsfachangestellten verbirgt sich mehr, als Du vielleicht denkst. Verwaltungsfachangestellte haben einen abwechslungsreichen Arbeitsalltag. Wir begleiten die Bürger\*innen von der Geburt bis zur letzten Ruhestätte, sei es im Kindergarten, beim Grundstückskauf oder in der Seniorengemeinschaft.

Als Verwaltungsfachangestellte\*r bist Du Ansprechpartner\*in für die Bürger\*innen in allen Lebenslagen, Du berätst sie und nimmst ihre Anträge entgegen. Du entwickelst neue Ideen und bist an der Mitgestaltung des Stadtbildes beteiligt. Du arbeitest fachbereichsübergreifend an Projekten, verwaltest das Burgbad, bist z.B. für die Vergabe der Kindergartenplätze, für die Anmeldung von Gewerbebetrieben oder für das Erstellen der Steuerbescheide zuständig.

Als Verwaltungsfachangestellte\*r (m/w/d) stehen Dir eine Vielzahl an Einsatzmöglichkeiten offen.

#### Dein Profil:

- gutes mündliches und schriftliches Ausdrucksvermögen
- Sicherheit in der Rechtschreibung
- gutes mathematisches Verständnis
- Interesse an gemeindlichen bzw. öffentlichen Aufgaben
- Lernbereitschaft,
- gute Umgangsformen, Kontaktfähigkeit,
- großes Verantwortungsbewusstsein,
- mindestens Sekundarabschluss I oder vergleichbarer Abschluss
- Zuverlässigkeit

#### Das bieten wir:

- eine anspruchsvolle dreijährige Berufsausbildung
- vielseitige und abwechslungsreiche Ausbildungsinhalte
- Vergütung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes
- Vermögenswirksame Leistungen
- Jahressonderzahlung
- Flexible Arbeitszeiten
- gute Zukunftsperspektiven

#### Gestaltung der Ausbildung:

Die dreijährige Ausbildung besteht aus einem praktischen Ausbildungsteil in den Fachbereichen der Verwaltung, einer theoretischen (schulischen) Ausbildung in Blockform an der BBS I in Northeim und dem Lehrgang „Dienstbegleitende Unterweisung für Verwaltungsfachangestellte“.

Haben wir Dein Interesse an einer Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten geweckt?

Bei Rückfragen kannst Du Dich gerne an mich wenden, oder sende mir Deine aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen vorzugsweise per E-Mail bis zum 15.11.2023 zu.

Stadt Hardeggen, Frau Oppermann  
Vor dem Tore 1, 37181 Hardeggen  
Tel. 05505/503-17, personalamt@hardeggen.de  
Internet: www.hardeggen.de

### VERABSCHIEDUNG IN DEN RUHESTAND

Herr Klaus Riehn, wohnhaft in Hardeggen, wurde nach fast 30-jähriger Tätigkeit als Mitarbeiter auf dem Bauhof der Stadt Hardeggen und als Mitarbeiter bei den Stadtwerken Hardeggen in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet.

Herr Riehn war auf dem Bauhof und bei den Stadtwerken sowie in der Verwaltung ein geschätzter Mitarbeiter, der sich über viele Jahre mit seinem großen Engagement, seiner Zuverlässigkeit und seiner Fachkenntnis für die Stadt Hardeggen eingesetzt und gearbeitet hat.

Bürgermeister Herr Gärner dankte im Namen von Rat und Verwaltung dem angesehenen Kollegen wertschätzend für seine stets treue und verlässliche Arbeit bei der Stadt Hardeggen.

Er wünschte Herrn Klaus Riehn für den nun vor ihm liegenden Lebensabschnitt alles Gute, viel Glück, Zufriedenheit und vor allem viel Gesundheit.

Der Betriebsleiter Herr Fesser der Stadtwerke Hardeggen, schloss sich den Glückwünschen an.

Auch die stellvertretende Personalratsvorsitzende Frau Lehfeld bedankte sich im Namen aller Kolleginnen und Kollegen. Sie würdigte Herrn Riehn als einen Mitarbeiter, der nicht nur fachlich kompetent war, sondern auch als Teamkollege und Freund geschätzt wurde.



von links: Betriebsleiter der Stadtwerke Olaf Fesser, Klaus Riehn, Bürgermeister Gärner, Personalrat Melissa Lehfeld

**WILDPARK – VORSTELLUNG UNSERER PRODUKTE**

Bereits im August stellten wir ein paar unserer Produkte wie z.B. die Friwi Kekse oder Holzprodukte der Harz-Weser-Werkstätten vor. In einem Wildpark-Shop dürfen Kuscheltiere nicht fehlen. Die Erdmännchen aus Plüsch werden in drei verschiedenen Größen von Firma wild republic aus Dänemark hergestellt. Das Unternehmen nimmt sich zum Ziel, in der Herstellung und Verpackung mehr auf Nachhaltigkeit und Ressourcenmanagement zu achten. Die Tiere werden in einem zu 80 % recycelten Karton geliefert und sind zu mehreren in biologisch abbaubaren Tüten verpackt. Auch die Plüschtiere selbst haben ein nachhaltiges Herz. Ihre Füllung besteht zu 100 % aus recycelten Plastikflaschen. Bisher sind Alternativen zu Plastik noch teurer und auch die Herstellung ist aufwendiger. Wir wollen aber Unternehmen unterstützen, die nach Alternativen zu Plastik suchen und ressourcenschonend arbeiten.

Auch wir versuchen lange Transportwege zu vermeiden und arbeiten bevorzugt mit regionalen Unternehmen zusammen. Herr Julio Wunderlich stellt viele Dekoartikel für den Kiosk her. Beispielsweise die Holzessel, die sogar selbst bemalt werden können oder unsere Frühstücksbrettchen in vier verschiedenen Mustern, die neu in unser Sortiment aufgenommen wurden. Eine noch größere Variante wird es demnächst von den Frühstücksbrettchen geben. Die Produkte fertigt Herr Wunderlich in seiner Werkstatt in Löwenhagen nach unseren Vorstellungen. Bald werden auch Schlüsselanhänger und kunstvolle Wandbilder zum Verkauf stehen.

Noch näher dran sind die „echten Landeier“ aus Hardeggen. Ihre Firma hat bis zu 100 eierlegende Mitarbeiterinnen. Bei uns im Shop bieten wir Weizen- und Dinkelnudeln sowieso Eierlikör an. Besuchen sie uns gerne im Kiosk des Wildparks und stöbern Sie. Unsere Terrasse lädt auch in der Herbstsonne bei Waffeln und einem Kaffee zum Verweilen ein. Geöffnet haben wir Samstag, Sonntag und an Feiertagen jeweils von 12:00 bis 16:00 Uhr. Der Wildpark selbst hat täglich von 09:00 bis 18:00 Uhr geöffnet. Eintritt wird nicht verlangt, aber Sie können an verschiedenen Stellen eine Spende leisten und unsere Futterautomaten mit Münzen versorgen. Wir danken Ihnen dafür und freuen uns auf Ihren Besuch!



**BERICHT DER FALKNEREI VOM KIRCHBERG IM WILDPARK HARDEGEN 2023**

Am 31. März 2023 fand die erste Greifvogelvorführung des Jahres 2023 im Wildpark Hardeggen statt. Zur Einweihung von dem neuen Eingangsbereich und vom Erdmännchengehege positionierten sich die Falkner mit ihren Greifvögeln im unteren Parkbereich. Zu sehen war ein HarrisHawk, Turmfalke Thor und Schleiereule Piper.

„Wir mussten aufgrund der Wetterprognose die teilnehmenden Vögel reduzieren, um im schlechtesten Fall alle in der Falknerhütte Platz zu finden“. Die Hütte, die dieses und letztes Jahr im oberen Bereich des Wildparks aufgestellt ist, wurde vom Bauhof Hardeggen extra für die Feier umgesetzt. „Vielen Dank an das Team vom Bauamt und dem Bauhof“.

Auch für die Teilnahme der Falkneri beim Stadtmarkt am 4. Juni hat der Bauhof uns mit dem Umsetzen der Falknerhütte toll unterstützt. Neben den regelmäßig stattfindenden Greifvogelvorstellungen an den Sonntagsterminen hat uns am 16. Juni die Kita Gladebeck im Wildpark gebucht. Am 22. Juni ist die Falkneri zur Abschiedsfeier der Viertklässler in die Grundschule Hardeggen gekommen. Außerdem haben die Vögel und ihre Falknerin an verschiedenen Ferienprogrammen in der Umgebung teilgenommen.

Die Greifvögel unterrichten diesjährig auch regelmäßig im „Grünen Klassenzimmer“ auf der Landesgartenschau Bad Gandersheim.

Bis 1. Oktober werden die Vögel noch im oberen Teil vom Wildpark präsentiert. Termine finden Sie auf der Homepage [www.falkneri-vom-kirchberg.de](http://www.falkneri-vom-kirchberg.de) oder auf der Seite vom Wildpark Hardeggen [www.wildpark-hardeggen.de](http://www.wildpark-hardeggen.de).

Auf der Seite der Falkneri finden Sie noch weitere Veranstaltungen in der Nähe, bei denen Sie uns treffen können.

**NEWS**

Im Mai 2023 haben wir Habicht JURI neu in unser Team geholt. Anfang Juni kam der Uhu Fedor dazu.

Der Anlass für die Neuzugänge ist traurig, denn Rotschwanzbussard Max und Waldkauzdamme Rosalie sind Anfang Mai von einem Fuchs getötet worden.

Im Team sind noch Schleiereule Piper und die Turmfalken Thor und Sif.

Juri hat sich bereits am 28. Mai erstmals im Wildpark präsentiert. Fedor wird sich erst im nächsten Jahr mit seinen gefiederten Kollegen in der Öffentlichkeit zeigen.

Buchen Sie doch eine „Extravorstellung für eine Gruppe bei der Falkneri“ unter Tel. 05554 390948 oder [info@falkneri-vom-kirchberg.de](mailto:info@falkneri-vom-kirchberg.de) und verbinden Sie den Besuch mit einem Ausflug und / oder Picknick im Wildpark Hardeggen.

Die Greifvögel und die Falknerin freuen sich auf Ihren Besuch.

Bis dahin liebe Grüße, *Andrea Haberjan*

Greifvögel und Eulen hautnah erleben

Was du immer schon über die Falkneri wissen wolltest

Lebensraum, Jagd- und Brutverhalten von Greifvögeln und Eulen

Fühlen wie ein Falkner

**TERMINE 2023**  
**WILDPARK HARDEGEN**  
IM OBEREN TEIL AM SPIELPLATZ  
11.30 – 12.30 UHR UND 13.00 – 14.00 UHR

- SONNTAG 10. SEPTEMBER  
- SONNTAG 01. OKTOBER

VERSCHENKE SCHÖNE MOMENTE  
[kontakt@falkneri-vom-kirchberg.de](mailto:kontakt@falkneri-vom-kirchberg.de)  
[www.falkneri-vom-kirchberg.de](http://www.falkneri-vom-kirchberg.de)

GRÜNES KLASSENZIMMER BAD GANDERSHEIM

Falkneri vom Kirchberg

Wildpark HARDEGEN

Dienstagstermine zu buchen auf der Lager Bad Gandersheim für Kitas und Schulklassen im „grünen Klassenzimmer“. Melden Sie Ihre Gruppen an: [www.laga-bad-gandersheim.de](http://www.laga-bad-gandersheim.de)

**ARBEITSEINSATZ AM 21.10.2023 AB 09:00 UHR**

Wie in der Septemberausgabe bereits berichtet, findet am 21.10.2023 der Herbst-Arbeitseinsatz am Wildpark mit anschließendem Grillen statt.

Unsere Planungen zu den stattfindenden Arbeiten sind konkreter geworden und wir wollen ein paar der Hauptprojekte vorstellen. Beim vorherigen Arbeitseinsatz drehte sich alles um die Eröffnungsfeier Ende März. Die Arbeiten fanden daher rund um das Eingangsgebäude statt. Auch jetzt wird sich eine Helferguppe um das große Beet mit den im letzten Jahr gepflanzten Bodendeckern kümmern. Es wird regelmäßig entkrautet, doch bis die Pflanzen den Boden vollends bedecken, braucht es weiterhin Pflege.

Ein weiteres Projekt ist die Erneuerung verschiedener Baum-schutze im Rotwildgehege. An zwei Orten rund um Stall- sowie Eingangsgebäude fehlen noch Tore, die gebaut werden müssen. Natürlich gibt es auch wieder kleinere Flächen und große Wege, die von Laub befreit werden müssen. Außerdem werden wir die Dächer der kleinen Tiergebäude reinigen.

Wir freuen uns über tatkräftige Unterstützung und Sie am 21.10.2023 um 09:00 Uhr am Stallgebäude gegenüber den Erdmännchen begrüßen zu dürfen. Wenn möglich bringen Sie Handschuhe und Werkzeuge mit. Zur besseren Planung melden Sie sich gerne bei Herrn Fricke unter 05505 50362 oder fricke@hardeggen.de zum Arbeitseinsatz an.



**WILDPARK – ROTWILD BRUNFT**

**Es werden wieder Führungen angeboten!**

Eine spannende Zeit steht bei dem Rotwild bevor. Denn im September eines jeden Jahres beginnt die Brunft bei dem Rotwild. Die Geweihe sind stark gewachsen und in der vergangenen sog. Feistzeit des Sommers, haben sich die Tiere genügend Fettreserven für die kräftezehrende Brunft angefüllt. Denn während des Brunftgeschehens fressen die Hirsche so gut wie gar nichts. Es ist schon beachtlich, welche immensen Kräfte in diesen Tieren stecken, die nach der Brunft bis zu 1/3 ihres Körpergewichts verloren haben. Aber mehr wird noch nicht verraten.

Während der Führungen s. Flyer mit den Terminen werden die einzelnen Wildarten genauer vorgestellt. Freuen Sie sich auf weitere spannende Informationen und Geschichten rund um das Thema Rotwildbrunft. Geführt werden Sie von den Wildparkbetreuerinnen Lea Hauff und Sandra Leineweber. Wenn sie an einer Führung teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte bei Herrn Fricke unter Tel. 05505-503-62 oder fricke@hardeggen.de an.

Erfreulicherweise unterstützt der Förderverein Wildpark e.V. dieses Jahr das Event der „Rotwild Brunft“! Dafür bereits jetzt ganz herzlichen Dank!

Nähere Informationen entnehmen Sie bitte dem beigefügten Flyer.

**Wann?**

- Donnerstag, 26.09.23
- Sonntag, 01.10.23
- Dienstag, 03.10.23
- Sonntag, 08.10.23

Führungen jeweils von 18:00 Uhr bis ca. 19:30 Uhr

Danach gibt es am **Wildpark-Kiosk** Bratwurst und Getränke!

**Anmeldung ...**

... bis zum 26.09.23 unter der Telefonnummer: 05505 / 50362 oder: fricke@hardeggen.de

Kosten: 15 Euro/ Person, Kinder bis 12 Jahre 7 Euro

Essen und Getränke sind im Preis enthalten!

Wenn vorhanden, bringen sie Fernglas und Taschenlampe mit.



**„HISTORISCHE STADTANSICHTEN“ KALENDER FÜR 2024 AB SOFORT ERHÄLTlich!**

Auch in diesem Jahr ist der bereits zur Tradition gewordene Jahreskalender „Historische Stadtansichten“ neu aufgelegt. Der Stadtheimatpfleger Herbert Heere hat wieder interessante Bilder historischer Ansichten aus Hardeggen für das Jahr 2024 herausgesucht.

Der Bildkalender ist ein Hingucker, der mit dem Charme vergangener Tage Erinnerungen wiederaufleben lässt. Jeden Monat gibt es ein Bild zu legendären Ereignissen oder historischen Gebäuden etc.

Der beliebte Kalender ist im Bürgerbüro der Stadt Hardeggen zum Preis von 15,00 Euro erhältlich und nach wie vor eine besondere Geschenkidee.



## 8 JAHRE RUNDER TISCH IN HARDEGSEN

Der Runde Tisch in Hardegsen feierte am 26.08.2023 seinen achten Geburtstag zusammen mit allen Geflüchteten, Ehrenamtlichen und Bürgern der Stadt Hardegsen. Hüpfburg, Trommelworkshop, Ketten aus Kokosnussschalen oder ein buntes Buffet mit verschiedensten Köstlichkeiten. Für jeden war etwas dabei. Am Anfang sprach Hans-Jürgen Scholz als Vertreter des Bürgermeisters, welcher der Schirmherr des Runden Tisches ist, ein Grußwort. Gefolgt wurde dieses von einem Grußwort der Pastorin Anne Dill. Überrascht und emotional berührt wurden alle Gäste von der Gesangseinlage von Patience Jimu und ihrer Tochter Nicole, welche beide ein Lied vortrugen. Mit rund 70 Personen wurde zusammen gefeiert und geklönt. An den erfolgreichen Lebenswegen der geflüchteten Menschen zeigt sich die erfolgreiche Arbeit des Runden Tisches. Einige erzählen stolz von einer abgeschlossenen Ausbildung oder einem bestehenden Deutschkurs, andere kommen wiederum um Freunde wiederzusehen. Einen wichtigen Baustein in der Arbeit des Runden Tisches war der Deutschkurs von Holle Wendel, Holle Hüttmann und Hartmut Gericke-Steinkühler. Mit einem niedrigschwelligen Angebot konnten Geflüchtete in Hardegsen über acht Jahre lang ihr Deutsch verbessern. Hartmut wurde für seine langjährige Arbeit beim Runden Tisch gedankt, da er sich zurückziehen möchte.

Einer der wichtigsten Dreh- und Angelpunkte in der Arbeit des Runden Tisches ist die Stelle der Projektkoordinatorin Kornelia Hänsel. Frau Hänsel ist eine wichtige Stütze in der Arbeit des

Runden Tisches und hat für jeden ein offenes Ohr. DANKE Konny! Das Team des Runden Tisches bedankt sich bei allen anwesenden Personen, die das Fest unterstützt und begleitet haben.

Wer sich gern an der Arbeit des Runden Tisches beteiligen möchte, kann gern Kontakt zu Frau Hartmann 05505-503-45 fgb@hardegsen.de oder Frau Hänsel unter RT-Hardegsen@gmx.de aufnehmen. Wir freuen uns über jede Begegnung und unterstützende Hand!



## DORFFUNK APP FÜR KOMMUNIKATION IN HARDEGSEN

Die Dorffunk App wurde im Juni erfolgreich in Hardegsen gestartet. Einige Bürgerinnen und Bürger sind bereits angemeldet und haben die Funktionen in den letzten Wochen ausprobiert. Nun möchten wir den Kreis der Nutzerinnen und Nutzer erweitern.

### Neuigkeiten aus erster Hand: Stadtverwaltung und Vereine

Die Dorffunk App dient als zentrale Anlaufstelle für alle Neuigkeiten, die unsere Stadtverwaltung und die örtlichen Vereine betreffen.

Die Stadtverwaltung wird über wichtige Ankündigungen, Veranstaltungen, Straßensperrungen und andere relevante Neuigkeiten informieren. Gleichzeitig werden die örtlichen Vereine die Möglichkeit haben, ihre Aktivitäten, Veranstaltungen und Projekte zu teilen.

So können Sie auch auf einen Blick erkennen, welche Veranstaltungen demnächst anstehen.

Das Posten von Beiträgen ist sowohl im ganzen Stadtgebiet als auch nur in einzelnen Ortsteilen möglich. Aus welchen Orten Sie die Informationen erhalten möchten, können Sie in der App selbst einstellen.



### "Suche" und "Biete" Kategorien für die Bürger

Die App bringt auch die Menschen in unserer Gemeinde näher zusammen. Mit den Kategorien "Suche" und "Biete" können Sie ganz einfach Anfragen und Angebote posten. Brauchen Sie Hilfe bei einem

Projekt im Garten? Suchen Sie jemanden, der gerne Schach spielt? Möchten Sie gebrauchte Möbel verkaufen?

Diese Funktion schafft nicht nur praktische Lösungen, sondern fördert auch die Interaktion zwischen den Einwohnern.

### Verfügbarkeit für alle: Apple und Android

Egal, ob Sie ein iPhone oder ein Android-Gerät besitzen, Sie können die App herunterladen und sofort mitmachen.

Suchen Sie einfach in Ihrem App-Store nach „Dorffunk“ Wie das Symbol der App aussieht, sehen Sie in dem beigefügten Bild. Danach erstellen Sie sich einen Account mit Ihrer Mail-Adresse und einem selbstgewählten Passwort und wählen als Heimatgemeinde Hardegsen aus.

## ENTDECKEN SIE DIE BEZAUBERNDEN ESEL FIGUREN IN HARDEGSEN

### Werden Sie ein Teil dieser lebenswerten Tradition!

Hardegsen beheimatet eine ganz besondere Tradition – die Esel Figuren. Diese lebenswerten und kunstvoll gestalteten Esel sind zu einem Wahrzeichen der Stadt geworden. Die Geschichte der Esel Figuren reicht viele Jahrhunderte zurück und ist eng mit der Geschichte der Stadt Hardegsen verbunden. Mit der Zeit entwickelte sich die Idee, diese bewundernswerten Tiere in Form von Figuren zu repräsentieren und sie in der Stadt aufzustellen. Die Esel Figuren von Hardegsen sind wahre Kunstwerke. Jede Figur ist ein Unikat und wurde mit Liebe zum Detail gestaltet. Viele nutzen die Gelegenheit, um Erinnerungsfotos mit den Eseln zu machen und diese mit ihren Freunden und Familien zu teilen.

### Werden auch Sie Teil unserer Esel-Familie.

Bis zum 20.10.2023 können auch Sie einen lebensgroßen Rohling bestellen. Die Kosten belaufen sich zurzeit auf 829,00 € zzgl. Versand.

Bei Interesse können Sie sich gerne bei Frau Richers, Tel. 05505/503-38, richers@hardegsen.de melden.



# UMGESTALTUNG DES KURPARKS IN HARDEGSEN

## Start der Bauarbeiten

Nach erfolgreicher öffentlicher Ausschreibung konnten die Aufträge für die Umgestaltung des Kurparks erteilt werden. Beginnen wird Firma Hunold Bauunternehmung GmbH aus Northeim mit den Tiefbauarbeiten, anschließend wird der Garten- und Landschaftsbaubetrieb Uwe Meyer aus Lamspringe mit den Pflanzarbeiten folgen.







Das Ministerium für Wohnen, Stadtentwicklung und Bauen

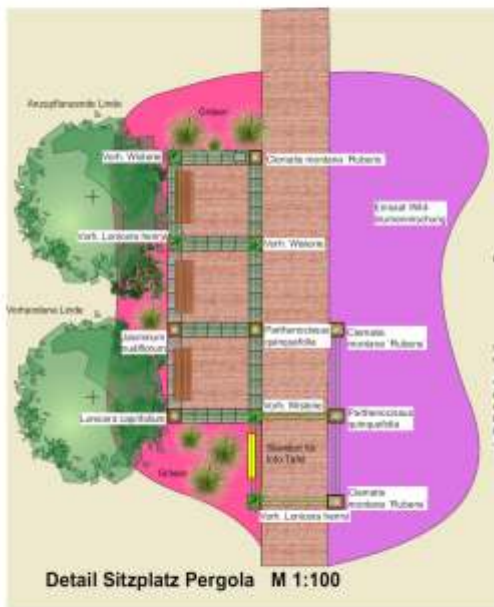
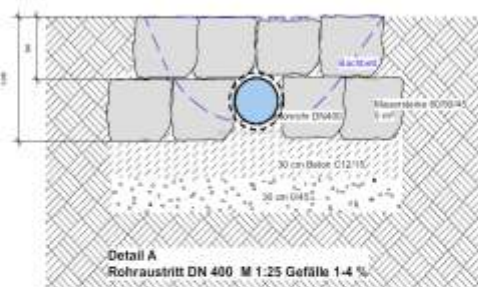
### UMGESTALTUNG DES KURPARKS IN HARDEGSEN

05/2023 Nr. 01/2024

**FAHRRER**  
**STADT HARDEGSEN**  
 Am Alten Markt 10 31848 Hardegsen  
 Telefon 051 259 10-0  
 E-Mail: info@hardegsen.de

**LANDSCHAFTSARCHITECT**  
**Uwe Meyer**  
 Dipl.-Ing. Frauke B. Oehl  
 Tel. 051 259 10-100

<b>Tiefbauarbeiten</b> 1.100 Bauunternehmung GmbH Nudweg 15 31848 Hardegsen	<b>Garten- und Landschaftsbau</b> Uwe Meyer 31848 Hardegsen	<b>Los 1/1</b> 1.100/2/1/1 31848 Hardegsen
--	---	--

## ANKÜNDIGUNG VON BAUVORBEREITENDEN MAßNAHMEN IN DER STADT HARDEGSEN

Die Übertragungsnetzbetreiber TransnetBW GmbH und TenneT TSO GmbH planen in ihren jeweiligen Zuständigkeitsbereichen den Bau der erdverlegten Gleichstrom-Verbindung SuedLink. Aktuell läuft für den Abschnitt C1 von SuedLink in Niedersachsen (Edemissen/Strodthagen bis Landesgrenze Niedersachsen/Hessen) das Planfeststellungsverfahren. Im Zuge des Planfeststellungsverfahrens sind verschiedene Vorarbeiten, wie z. B. Untersuchungen zum Baugrund, zu archäologischen Denkmälern und zu Flora und Fauna notwendig.

### Trassenbegehung

Bei den Trassenbegehungen ermitteln wir Umweltdaten, Informationen über Kreuzungspunkte sowie die örtlichen Gegebenheiten mit Blick auf geografische und geologische Gesichtspunkte. Die Trassenbefahrungen werden durch Kleingruppen von zwei Personen mit normalen Pkws durchgeführt. Diese benutzen öffentliche Wege und befahren Privatwege nur dort, wo es unbedingt notwendig ist. Bei der Trassenbegehung werden keine besonderen Geräte eingesetzt, sondern lediglich fotografische Aufnahmen und Notizen angefertigt.

### Eventuelle Schäden

Durch die genannten Vorarbeiten werden im Regelfall keine Schäden verursacht. Sollte es trotz aller Vorsicht zu Schäden oder unmittelbaren Vermögensnachteilen kommen, werden diese durch die TenneT TSO GmbH oder die von ihr beauftragten Firmen entsprechend den gesetzlichen Regelungen in § 44 Absatz 3 Energiewirtschaftsgesetz (EnWG) angemessen entschädigt.

## ERWEITERUNG DES PARKPLATZES PASCHENBURG UM 11 STELLPLÄTZE

Die geplante Parkplatzerweiterung an dem Parkplatz „In der Paschenburg“ mit 11 Stellplätzen steht kurz vor der Umsetzung. Ein einzelner Stellplatz hat eine Größe von 5,00 x 2,50 m und die gesamte Erweiterungsfläche ist ca. 16 x 15 m und somit eine Fläche von ca. 240 qm. Die Ausführung ist mit Betonpflaster vorgesehen.

Für die Wahl des Parkplatzes wurden mit der Parkraum-Kommission der Stadt Hardegsen mehrere Varianten einer mög-

## STADTFORST HARDEGSEN

### Aktion „Obstbaum-Patenschaft“

Es gibt jetzt die Möglichkeit, eine Patenschaft für Obstbäume für je 250,00 € abzuschließen. Die 20 Obstbäume wurden zwischen dem oberen und unteren Teil des Baumpfadcs gepflanzt und präsentieren sich in den Sorten Prinzenapfel, Gravensteiner, Kaiser Wilhelm, Pinova, Roter Berlepsch, Topaz, Roter Boskoop und James Grieve.

Die Absichtserklärung zur Übernahme sowie das Muster-schild zur Obstbaumreihe sind beigefügt. Die Erklärung kann im DIN A4-Format auf der Stadthomepage unter: <https://shorturl.at/blvGN> heruntergeladen werden. Die Absichtserklärung können Sie ausgefüllt per Mail an: [fricke@hardegsen.de](mailto:fricke@hardegsen.de) oder postalisch an die Stadt Hardegsen, z.Hd. Herrn Fricke, Vor dem Tore 1, senden. Machen Sie mit und werden Pate!

Gern können Sie auch eine Spende für die Wiederaufforstung für den Hardegsener Stadtwald durch Zahlung unter Angabe des

## SANIERUNG MUTHAUS II. BAUABSCHNITT STEINRES- TAURATION DER WEST-, NORD- UND OSTSEITE

### Sachstand

Nachdem die Fassadensanierung an der Westseite des Muthauses fertiggestellt ist und auch der Blitzschutz installiert werden konnte, wurde das Gerüst planmäßig Mitte Mai 2023 abgebaut. Im Bereich des Notausgangs muss allerdings ein Teil des Gerüstes stehen bleiben.



### Bekanntmachung und Termine

Die Berechtigung zur Durchführung der Vorarbeiten ergibt sich aus § 44 Absatz 1 des Energiewirtschaftsgesetzes (EnWG) in Verbindung mit § 18 Absatz 5 NABEG. Mit dieser ortsüblichen Bekanntmachung werden den Eigentümern und Nutzungsberechtigten die Vorarbeiten mitgeteilt. Die Trassenbesichtigungen finden im Zeitraum vom 01.10.2023 bis 31.03.2024 statt.

### Kontakt für Rückfragen

Für Fragen und Mitteilungen zur Durchführung der bauvorbereitenden Maßnahmen stehen Mitarbeitende von TransnetBW GmbH zur Verfügung:

TransnetBW GmbH

Tel.: 0800 380 470-1

E-Mail: [suedlink@transnetbw.de](mailto:suedlink@transnetbw.de)

[www.suedlink.com](http://www.suedlink.com)

TenneT ist bei SuedLink für den nördlichen Trassenabschnitt und die Konverter in Schleswig-Holstein und Bayern zuständig. In den Zuständigkeitsbereich von TransnetBW fallen der südliche Trassenabschnitt und der Konverter in Baden - Württemberg.

lichen Parkplatzerweiterung mit Auswirkungen auf den Baumbestand beraten. Hierbei sollte die Abwägung der umweltrechtlichen Belange mitberücksichtigt werden.

Die Varianten reichten von der max. Anzahl an Parkplätzen und keinem Baumerhalt bis zu hohem Baumerhalt und wenig Parkplätzen. Als Kompromiss zwischen Baumerhalt und Parkplatzanzahl wurde in den Gremien die Variante „Mitte“ mit 11 Stellplätzen beraten und beschlossen. Die Baumaßnahme wird aus Mitteln der Städtebauförderungsmaßnahme „Vor dem Tore“ finanziert.

Verwendungszweckes „Spende Wiederaufforstung Stadtwald“ auf eines der Konten der Stadtkasse Hardegsen - Volksbank Solling eG, IBAN: DE26262616930330850200 oder Kreissparkasse Northeim, IBAN: DE75262500010030000061 geben.

Vielen Dank!



Nun folgt die letzte Fassadenseite, die Ostfassade. Die Arbeiten verlaufen planmäßig, jedoch erhöht sich der ermittelte Steinaustausch aufgrund gravierender Schäden um ca. 15 m<sup>3</sup>. Der Großteil der Schäden liegen im Bereich des Sockels und sind mit ca. 10 m<sup>3</sup> Steinaustausch deklariert.



# Reihe mit 20 Apfelbäumen

## Obst der vielen Sorten

Der Apfel ist wohl das bekannteste Obst. Er ist eine Zuchtform, die auf den asiatischen Wildapfel zurückzuführen ist. Wann man begann, Äpfel zu kultivieren und wie sie nach Europa kamen, ist unbekannt. Apfelbäume sorgen nicht nur für leckere Äpfel, sie sind auch ökologisch wertvoll. Ihre Blüten werden von vielen Insekten besucht. Besonders Bienen bieten sie reichlich Nahrung.

Heute gibt es in Deutschland etwa 1.500 Apfelsorten, die sich im Geschmack und anderen Eigenschaften voneinander unterscheiden. Leider nutzen wir die Vielfalt der Apfelsorten immer weniger, da sich der Handel auf wenige, gut zu vermarktende Sorten konzentriert. In dieser Reihe mit 20 Apfelbäumen sehen Sie sowohl neuere Sorten als auch solche mit langer Geschichte.



Meine Info!

### Roter James Griewe

Der alte Baum dieser Sorte wurde von dem Gärtner Jan Griewe Ende des 19. Jahrhunderts in der Nähe von Edinburgh als Zufallszüchtung entdeckt.

### Prinzenapfel

Alte deutsche Sorte, die von allem in Norddeutschland verbreitet ist. Die Frucht ist mittelgroß bis groß und walzenförmig.

### Topaz

Diese neuere Sorte entstand 1964 in Tschechien. Er wird gern im Bio-Anbau geerntet, weil er wenig krankheitsanfällig ist und kaum Pflanzenschutzmittel benötigt.

### Kaiser Wilhelm

Diese alte Sorte wurde als Zufallszüchtung 1864 in einem Garten bei Solingen entdeckt. Die Äpfel des angründlosen Kaiser Wilhelms sind für den Frischverzehr geeignet.

### Roter Berlepsch

Der Rote Berlepsch ist eine Mutation der beliebten Sorte Freiherr von Berlepsch. Er entstand im Jahr 1880. Die Früchte dieses Winterapfels können bis Oktober geerntet werden.

### Grafensteiner

Der Grafensteiner ist eine sehr alte Sorte, die seit 1669 in Norddeutschland und Dänemark bekannt ist. Er entstand als Zufallszüchtung auf Schloss Grafenstein in Dänemark.

### Pinova

Pinova ist eine neuere Sorte, die am Institut für Obstforschung in Dessau-Pinitz gezüchtet wurde. Sie trägt gute Tafeläpfel, die auch zum Kochen und Backen geeignet sind.

### Roter Boskoop

Der Rote Boskoop entstand aus einer Kreuzzüchtung des Boskooops um 1922 im Lagerland. Er wächst stark mit weit ausladender Krone. Die Äpfel wiegen oft mehr als 200g.



Wenn Sie die Baumreihe entlanggehen, sehen Sie 20 Apfelbäume in folgender Reihenfolge:

1. Roter James Griewe gespendet von Max Mustermann, Hardegger
2. Prinzenapfel gespendet von Max Mustermann, Hardegger
3. Topaz
4. Kaiser Wilhelm gespendet von Max Mustermann, Hardegger
5. Roter James Griewe gespendet von Max Mustermann, Hardegger
6. Prinzenapfel gespendet von Max Mustermann, Hardegger
7. Roter Berlepsch gespendet von Max Mustermann, Hardegger
8. Grafensteiner gespendet von Max Mustermann, Hardegger
9. Topaz gespendet von Max Mustermann, Hardegger
10. Pinova gespendet von Max Mustermann, Hardegger
11. Kaiser Wilhelm gespendet von Max Mustermann, Hardegger
12. Prinzenapfel gespendet von Max Mustermann, Hardegger
13. Topaz gespendet von Max Mustermann, Hardegger
14. Pinova gespendet von Max Mustermann, Hardegger
15. Roter Boskoop gespendet von Max Mustermann, Hardegger
16. Roter Berlepsch gespendet von Max Mustermann, Hardegger
17. Topaz gespendet von Max Mustermann, Hardegger
18. Prinzenapfel gespendet von Max Mustermann, Hardegger
19. Grafensteiner gespendet von Max Mustermann, Hardegger
20. Roter Boskoop gespendet von Max Mustermann, Hardegger



Bitte sammeln, um die Blühfolge der Bäume auf dem Handy zu spielen



Gefördert durch die Niedersächsische BINGO-Umweltstiftung.

redaktion@sz.de

Absender (soweit von Paten/in abweichend)

Name:  
Straße:  
PLZ, Ort:

Stadt, Hardeggen  
Vor dem Tore 1  
37181 Hardeggen

## Absichtserklärung

zur Übernahme einer Patenschaft für einen Apfelbaum

Hiermit übernehme/-n ich/wir

Name: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_  
PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

die Patenschaft für einen der zwanzig am oberen Schönenbergweg gepflanzten Obstbäume. Der Preis für eine Patenschaft beträgt einmalig 250,00 € und ist an die Stadt Hardeggen zu zahlen. Weitere Verpflichtungen werden nicht eingegangen.

Die beiden jeweils am Anfang und Ende der Obstbaumreihe aufzustellenden Informationsschilder sollen

- keinen Hinweis auf mich/uns als Spender erhalten.
- einen Hinweis nachfolgender Vorlage erhalten: "x. Apfelbaumsorte" gespendet von Max Mustermann, Musterstadt

Aus den nachfolgend aufgeführten Apfelbäumen favorisiere ich für eine Patenschaft diese Apfelsorte (1. Wahl Kästchen ganz links – 8. Wahl Kästchen ganz rechts).

- |    |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |                          |
|----|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| 1. | <input type="checkbox"/> | 2.                       | <input type="checkbox"/> | 3.                       | <input type="checkbox"/> | 4.                       | <input type="checkbox"/> | 5.                       | <input type="checkbox"/> | 6.                       | <input type="checkbox"/> | 7.                       | <input type="checkbox"/> | 8.                       | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Unterschrift des/der Paten, Datum

**KOMMUNEN UND DIE EAM MACHEN TEMPO BEI DER ENERGIEWENDE**

Tempo bei der Energiewende: Der Flecken Nörten-Hardenberg, die Städte Dassel, Hardeggen (alle Landkreis Northeim) Kirchhain, Rauschenberg und Neustadt (alle Landkreis Marburg-Biedenkopf) sowie die Gemeinde Jesberg (Schwalm-Eder-Kreis) sind als erste Kommunen der EAM EnergiewendePartner GmbH (EWP) beigetreten. Entsprechende Verträge unterzeichneten jetzt Nörten-Hardenbergs Bürgermeisterin Susanne Glombitza, Dassels Bürgermeister Sven Wolter, Hardeggens Bürgermeister Lars Gunnar Gärtner, Jesbergs Bürgermeister Heiko Manz und der erste Beigeordnete Klaus Wetzlar, EWP-Geschäftsführerin Alexandra Haastert sowie die beiden EAM-Geschäftsführer Olaf Kieser und Hans-Hinrich Schriever in Kassel. Neustadts Bürgermeister Thomas Groll, Kirchhains Bürgermeister Olaf Hausmann sowie Rauschenbergs Bürgermeister Michael Emmerich ließen sich auf Grund eines Paralleltermins durch eine Vollmacht vertreten. Mit der gemeinsamen Gesellschaft möchten die sieben Kommunen zusammen mit der EWP zeitnah maßgeschneiderte Energiewendekonzepte umsetzen und die Energiewende in der Region vorantreiben.

**Individuelles Konzept für jede EWP-Kommune**

„Die EAM hat sich als Treiber der Energiewende in der Region konsequent nachhaltig positioniert“, sagte Olaf Kieser bei der Vertragsunterzeichnung. „Gemeinsam werden wir viele verschiedene Maßnahmen in den Gesellschafterkommunen umsetzen, um die regionale Energiewende weiter voranzubringen.“ Dazu gehören sowohl investive Maßnahmen aus den Bereichen Photovoltaik, Elektromobilität und Wärme als auch nicht investive Maßnahmen im Rahmen der Energiewende – beispielsweise Informationsveranstaltungen und Anreizprogramme für Bürgerinnen und Bürger zur Energieeinsparung. Jede Stadt oder Gemeinde erhält ein eigenes, individuell für sie ausgearbeitetes Energiewendekonzept. „Der Fokus liegt auf einem ganzheitlichen Ansatz mit einer klaren Ausrichtung auf CO2-

Reduktion bzw. CO2-freie Lösungen,“ erklärte Hans-Hinrich Schriever. „Zusammen mit unseren Partnern wollen wir an einer nachhaltigen Energiezukunft arbeiten, um die Klimaschutzziele der Bundesregierung zu erreichen.“

**Photovoltaik-Anlage und regenerative Wärmeversorgung**

Der Flecken Nörten-Hardenberg wird bereits in Kürze erste EWP-Maßnahmen umsetzen. Am Rathaus sind beispielsweise die Installation einer Photovoltaik-Anlage sowie die Umstellung der Wärmeversorgung auf Basis regenerativer Energien vorgesehen. „Wir möchten als Kommune vorangehen und haben uns ehrgeizige Klimaschutzziele gesetzt“, sagte Bürgermeisterin Susanne Glombitza. „Mit der EAM haben wir den idealen Partner an unserer Seite, um diese Ziele möglichst schnell zu erreichen.“

Mehr als acht weitere Kommunen haben bereits beschlossen, der EWP beizutreten. Die nächste Beitrittsrunde wird nach Zustimmung der Kommunalaufsicht stattfinden.



**AUF KLEINEN FÜßEN SICHER ZUR SCHULE!**

Über die Aktion kleine (gelbe) Füße als Beitrag zum "Sicheren Fußweg „für alle Schulanfänger des Jahres 2023 hatten wir im Stadtgeflüster September berichtet. Nun hat die Kreissparkasse Northeim für alle Erstklässler ihres Geschäftsbereiches das schon seit Jahren obligatorische Verkehrssicherheitspaket wieder gesponsert. Der Schulstarterkitt beinhaltet neben einer kindgerechten Info-Broschüre über den sicheren Schulweg den farbigen und reflektierenden Schutzüberzug für den neuen Schulranzen. Er soll alle Mädchen und Jungen auf ihrem Weg zur Schule und auf ihrem Heimweg für alle Verkehrsteilnehmer gut erkennbar machen.

Die Aktion „Sicherer Schulweg“ wird seit vielen Jahren von den Verkehrswachten im Zusammenwirken mit der Kreissparkasse durchgeführt und erfährt eine grundsätzlich positive Bewertung bei den Schulen und offensichtlich auch bei den Eltern und ihren Kindern. In Hardeggen wurden die Sicherheitspakete am 13. September 2023 an die Schülerinnen und Schüler der 1. Klas-

sen überreicht. Daran nahmen, wie auf dem Foto zu sehen, als Vertreterinnen der KSN Frau Bornemann und Frau Hornhardt für die Schule die Lehrkräfte Frau Aden und Herr Splitt sowie Bürgermeister Gärtner als Vorsitzender der Verkehrswacht teil. Von den Kindern können wir aus datenschutzrechtlichen Gründen leider kein Foto zeigen.



Zum Schluss eine Bitte der Landesverkehrswacht: "Wir appellieren an alle Eltern, ihre Kinder nicht mit dem Auto zur Schule zu fahren".

Ihre Verkehrswacht Stadt Hardeggen e.V.



**WHEELZDEALZ**  
KFZ-HANDEL & SERVICE

<b>KFZ-HANDEL:</b> VERKAUF ANKAUF VERMITTLUNG	<b>KFZ-SERVICE:</b> WARTUNG INSPEKTION AUSPUFF RÄDER / REIFEN
--	---

INH. CHRISTIAN BRANDT – STECKLERSBEEKE 56 – 37181 HARDEGGEN  
**0160 5715945**

**RADWECHSEL-WOCHEN**

**20% RABATT**  
AUF  
**RADWECHSEL**

**01.10. - 30.11.2023**

\*Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten.



01.10.  
Marita Falke aus Ellierode 70 Jahre  
02.10.  
Astrid Clement aus Hardegsen 70 Jahre  
03.10.  
Rosemarie Badstübner aus Hardegsen 85 Jahre  
Renate de Buhr aus Ellierode 80 Jahre  
Gudrun Freerck aus Gladebeck 70 Jahre  
04.10.  
Hanna Neufeld aus Hardegsen 90 Jahre  
04.10.  
Michael Laudahn aus Asche 70 Jahre  
05.10.  
Marga Abstoß aus Gladebeck 90 Jahre  
Leopoldine Kohrs aus Espol 90 Jahre

Eberhard Ebmeyer aus Hardegsen 70 Jahre  
09.10.  
Ingeburg Krauße aus Lutterhausen 85 Jahre  
10.10.  
Ingrid Schulz aus Asche 70 Jahre  
13.10.  
Norbert Rothe aus Hardegsen 75 Jahre  
15.10.  
Hannelore Hengst aus Gladebeck 75 Jahre  
21.10.  
Monika Pramann aus Hardegsen 75 Jahre  
31.10.  
Hannelore Harbord Hardegsen 85 Jahre

Die Daten beruhen auf dem Stand vom 15.09.  
(Redaktionschluss)

**WIDERSPRUCHSRECHT**

Das Bundesmeldegesetz räumt jedem Einwohner die Möglichkeit ein, folgenden Datenübermittlungen und Auskunftserteilungen zu widersprechen:

- an öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaften, wenn Sie als Familienangehöriger (Ehegatte, minderjährige Kinder und Eltern minderjähriger Kinder) keiner oder nicht derselben öffentlichen-rechtlichen Religionsgesellschaft angehören. Dies gilt nicht, soweit Daten für Zwecke des Steuererhebungsrechts der jeweiligen Religionsgesellschaft übermittelt werden (§ 42 Abs. 2 und 3).
- an Parteien, und Wählergruppen und andere Träger von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit allgemeinen Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher oder kommunaler Ebene (§ 50 Abs. 1, 5)

- über Alters- und Ehejubiläen an Parteien, Wählergruppen, Mitglieder parlamentarischer Vertretungskörperschaften und Bewerbern für diese sowie an Presse und Rundfunk (§ 50 Abs. 2,5)
- Adressbuchverlage (§ 50 Abs. 3,5).
- an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial zum freiwilligen Wehrdienst (§ 36 Abs. 2 BMG i. V. mit § 58c Abs. 1 des Soldatengesetzes – SG) von Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit.

Sollten Sie von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch machen wollen, teilen Sie dies bitte schriftlich der Stadt Hardegsen - Bürgerbüro mit.

**Mietwagen**  
**Personen- und Krankenbeförderung** *Immer eine gute Alternative!*  
Wir fahren Sie von A(rzt) bis Z(ug)

- zur Strahlentherapie
- zur Chemotherapie
- zur Dialyse
- Rollstuhltransport
- Flughafentransfer
- Kurierfahrten

Gebührenfrei anrufen unter:  
**0800-9 222 777**

**Malerfachbetrieb Martin Boehme**

- ökologische und konventionelle Malerarbeiten
- dekorative Putzarbeiten, Farbgestaltung
- Fassadenanstriche
- Fußbodenverlegearbeiten
- Vollwärmeschutz

Feldtorstraße 18 · 37186 Behrensen  
Telefon 055 03/91 56 51  
eMail: info@boehme-maler.de

**Gesellen und Auszubildende (m/w/d) zur Verstärkung unseres Teams gesucht!**

**Offizielle Einweihung**  
nach der Umgestaltung

Wir freuen uns auf Sie!

Lindenplatz / Vor dem Tore

Veranstaltung vor Ort am 27.10.2023 ab 14:00 Uhr

Logo of the European Union: Als Teil des Festens der EU auf die David-19-Parade...  
Logo of the German Government: Bundesministerium für Soziales, Gesundheit und Gleichberechtigung  
Logo of DSK: 100 Euro...  
Logo of the City of Hardegsen: Hardegsen



**HEIMATVEREIN ELLIERODE**

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

wir freuen uns, Ihnen mitteilen zu können, dass der Heimatverein Ellierode zwei Bänke restauriert und an neuen Plätzen aufgestellt hat.

Eine restaurierte Bank steht am Steinbruch auf der Ecke zum Dreiländereck. Dort kann man den schönen Blick ins Tal Richtung Hettensen genießen! Hier bedanken wir uns bei Heinz Trebing für tatkräftige Unterstützung und die Überlassung des Platzes.

Die zweite Bank steht bei Weitemeyers-Busch (Junggesellenhütte) mit Blick auf Lichtenborn! Bei der Restaurierung haben geholfen Günter Braun, Peter Gelbe, Kurt Schumacher und Gert Heine. Als Gast konnten wir Adolf Wienecke begrüßen.

Weiterhin werden zwei neue Bänke am Dorfaushang in Ellierode beschafft. Die Volksbank Solling in Hardeggen wird hierbei

den Großteil der Kosten übernehmen. Hierfür schon einmal herzlichen Dank.

Gerne erinnern wir außerdem an das Grünkohlessen am 4. November 2023 im Dorfgemeinschaftshaus Ellierode. Weitere Informationen folgen.

*Ihr Heimatverein Ellierode*



**BÜCHERSCHRANK FÜR ERTINGHAUSEN**

Im Bushäuschen am Wendeplatz gibt es jetzt einen Bücherschrank. Der Schrank wurde von einer Einwohnerin zur Verfügung gestellt und ist anschließend zusammen mit der bereits vorhandenen Bank neu gestrichen worden. Zuletzt bekam er noch einen wunderschönen Schriftzug, der auf den Inhalt des Schanks verweist.

Es besteht nun also für jedermann die Möglichkeit, dort Bücher zu entnehmen oder auch lesenswerte Exemplare hinzuzufügen. Von vielen Ertinghäusern wird der Schrank schon rege genutzt.

Allen Beteiligten herzlichen Dank für ihren Einsatz!



**KAFFEEKLATSCH AN DER ERTINGHÄUSER WASSERMÜHLE**

Fleißige Helfer richteten in diesem Jahr den Platz an der Ertinghäuser Wassermühle her. Um den schönen Ort nicht ungenutzt zu lassen, hatten zwei Familien aus dem Dorf die Idee, dass man sich dort mal zu einem "Kaffeeklatsch" treffen könnte. Deshalb wurde zum 12.08.2023 um 15 Uhr dorthin eingeladen.

Knapp 30 Dorfbewohner trafen sich bei der Wassermühle, darunter – was besonders schön war – die jüngste und die älteste Einwohnerin. Ebenfalls dabei waren auch ganz neu Zugezogene, die so eine schöne Gelegenheit bekamen, sich vorzustellen und viele Ertinghäuser kennenzulernen.

Jeder brachte Kaffee, Kuchen oder Gebäck mit, und so wurden es knapp drei Stunden mit netten Gesprächen, bevor man sich wieder trennte. Die Meinung aller war eindeutig: "Das müssen wir mal wiederholen!"



**SCHÜTZENVEREIN GLADEBECK**

Auch in diesem Jahr haben wir die Sommerpause wieder für einige Vereinsaktionen genutzt.

Neben einem Besuch im Kletterpark Silberborn, standen auch ein Eisdielenbesuch und eine Fahrt in den Heide Park Soltau auf dem Programm.

Hier nochmal ein besonderer Dank an alle Jugendbetreuer. Ab September geht es nun mit dem normalen Trainingsbetrieb – Freitags ab 18 Uhr im Schützenhaus in Gladebeck weiter.





**SCHÜTZENVEREIN GLADEBECK**

Hallo Jungs und Mädels,  
Lust auf 's Schießen? – Aber dann richtig!  
Alle ab 12 Jahren haben bei uns die Möglichkeit, Sportschießen zu lernen. Beim Schießsport ist ein hoher Grad an Disziplin und Konzentration gefragt und Ihr lernt, wie man korrekt mit einer Waffe umgeht. Interesse geweckt? Dann schaut doch einfach mal vorbei!  
Jeden Freitag beim Schützverein Gladebeck im Schützenhaus ab 18:00!

Für weitere Infos dürft Ihr uns gerne anschreiben/anrufen!  
PS: Wir suchen auch Erwachsene, die Lust am Schießsport haben.  
Jugendleiter  
Schützenverein Gladebeck  
Felix Jacobi, Tel.: 0175-8643849  
Alexander Christoph, Tel.: 0151-20827846



**GITARRENKLÄNGE UND GESANG**

**Am 29. Oktober um 17:00 Uhr in der St. Nicolaus-Kirche in Gladebeck**

Wir freuen uns, dass die ChoryFeen unter der Leitung von Anke Lacayo und das Gitarrenduo Manfred und Wolfgang erstmalig in der St. Nicolaus-Kirche in Gladebeck zusammen musizieren.  
Das Musikspektrum beinhaltet Coverversionen, fetzige Rocksongs, einfühlsame Balladen, neu arrangierte irische und schottische Folksongs sowie Stücke aus der Liedermacherszene und Klassik.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch**



**TSV GLADEBECK – ABT. TISCHTENNIS**

**Testspiel**  
TSV 2. Herren – SV Lütgenrode II 6:6  
2x Pawelz/Berger, 2x Pawelz, 2x Berger

**Punktspiele**  
Kreisliga  
TSV Damen – Barterode/Güntersen 2:6  
1x Mickisch, 1x Kassau

TSV Sattenhsn/Wöllmarshsn – TSV Damen 6:4  
2x Althaus, 2x Frerking

2. Kreisklasse  
SSV Nörten I – TSV 1. Herren 7:2  
1x Gerke 1x Föllmer  
3. Kreisklasse  
SSC Northeim III – TSV 2. Herren 6:6  
1x Meyer-Metzlaff/Sladek, 1x Föllmer/Pawelz, 1x Föllmer,  
1x Meyer-Metzlaff, 1x Pawelz, 1x Sladek

*Bartshäuser Gemeinde*

**Bekanntmachung**

*Samstag, den 4. November 2023*

**Bartshäuser  
Kirmes**

*19.30 Uhr im Muthaus der Burg Hardeg  
weitere Informationen folgen*

*Der Baumeister und sein Kirmesrat*



*Kirmes Gemeinde*

Grünkohlessen  
Hardegser Sportverein



www.hardegser-sportverein.de

18.11.2023  
18:00 Uhr  
Sportheim





**CANTUS CORDIS HARDEGSEN LÄDT EIN:**

**Offener Singtag**

für Kinder von 6 bis 10 Jahren,  
Samstag, 07.10.2023, 09:00-13:00 Uhr,  
Grundschule Hardegsen  
**Thema: Lichtersingen**

Zum **"Offenen Singtag"** laden die Chorkinder des Cantus Cordis Hardegsen Gastkinder ein, die gerne singen und erleben möchten, wie gutes Singen im Chor funktioniert. Sie können an diesem Tag nach Herzenslust mitsingen und unverbindlich "schnuppern".

Die Chorkinder des Cantus Cordis bereiten sich jetzt auf das traditionelle Lichtersingen am dritten Advent in St. Mauritius Hardegsen vor. Auf dem Programm stehen demgemäß **Advents- und Weihnachtslieder**.

Die Teilnahme am Offenen Singtag ist kostenfrei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Es gibt Mittagsverpflegung (Pizza), Getränke bitte mitbringen.

Neue Kinder können beim Lichtersingen am dritten Advent mitmachen.

**Willst Du dabei sein?**

[www.sing-akademie-hardegsen.de](http://www.sing-akademie-hardegsen.de)

*Cantus Cordis Hardegsen*

**Offener Singtag**  
GS Hardegsen  
Sa, 07.10.2023  
9-13 Uhr

Für Kinder von 6 bis 10 Jahren  
Kostenfrei "schnuppern"  
Mittagsverpflegung

**Cantus Cordis Hardegsen**

Sing-Akademie Hardegsen e. V.  
info@sing-akademie-hardegsen.de  
www.sing-akademie-hardegsen.de



**CANTUS CORDIS HARDEGSEN**

Chorkonzert

„Bunt sind schon die Wälder“  
St.-Lamberti-Kirche Hevensen  
Sonntag, 08. Oktober 2023  
17:00 Uhr

Cantus Cordis Hardegsen  
Rucsandra Popescu, Piano  
Gerhard Ropeter, Leitung  
– Eintritt frei –

Der Sommer geht still vom Lande. Spürbar und ahnungsvoll kündigt der Herbst sein Kommen an. Die Nächte werden kühler, der Wald verfärbt sich und bereitet sich auf den Winter vor.

„**Bunt sind schon die Wälder**“ lautet der Titel unseres Chorkonzerts, das wir am **Sonntag, 08. Oktober 2023, um 17:00 Uhr**, aus Anlass der 1025jährigen Kirchweih der St.-Lamberti-Kirche Hevensen mit ihrem wundervollen mittelalterlichen Flügelaltar geben.

Im Mittelpunkt des ca. einstündigen Konzerts stehen Herbstlieder wie „Bunt sind schon die Wälder“ und „Wenn die wilden Winde stürmen“. Auch innige Volkslieder wie „Da unten im Tale“ oder „In einem kühlen Grunde“ sind dabei, ebenso geistliche Werke (z.B. „For the beauty of the earth“) und zeitgenössische Arrangements für Chor.

Wie bei Cantus Cordis üblich, gibt es glasklaren A-cappella-Gesang, und die Besucher dürfen sich auf manche Überraschung freuen, auch Mitsingen ist angesagt!

**Wir laden herzlich ein!**

Cantus Cordis Hardegsen

St.-Lamberti-Kirche Hevensen  
Sonntag, 08. Oktober 2023  
17:00 Uhr

Neuer Termin!  
**Chorkonzert**

**Bunt sind schon die Wälder**

**Cantus Cordis Hardegsen**  
Rucsandra Popescu, Piano  
Gerhard Ropeter, Leitung

- Eintritt frei -

[www.sing-akademie-hardegsen.de](http://www.sing-akademie-hardegsen.de)

**Cantus Cordis Hardegsen**



präsentiert

**29.10. um 19:00 Uhr im Muthausaal**  
**Krimilesung im Dunkeln**  
**beim Göttinger Litheraturherbst**  
**Christine Brand und das Lights Out Orchestra**  
**zu Gast auf der Burg Hardeg**

Als Gerichtsreporterin erhielt Christine Brand Einblicke in die Welt der Justiz, die sie zu packenden Kriminalromanen inspirierten. Ihre Bücher um die TV-Reporterin Milla Nova sind wahre Pageturner. Beim Göttinger Literaturherbst ist die erfolgreiche Autorin am 29. Oktober 2023 um 19 Uhr im Muthausaal auf Burg Hardeg zu erleben.

Musikalisch begleitet von dem Lights Out Orchestra liest Christine Brand in nahezu völliger Dunkelheit aus ihrem neuesten Roman der erfolgreichen Milla Nova-Reihe, Der Feind. Darin müssen die Journalistin Milla Nova, ihr blinder Freund Nathaniel und das Team um Polizist Sandro Bandini in gleich zwei Fällen von Hassverbrechen ermitteln: Einer Mordserie an Männern und Schüsse in einer Frauendisco. Szenische Musik und eine atmosphärisch dichte Geschichte lassen das Publikum bei dieser »Krimi im Dunkeln«-Lesung auf unvergessliche Weise in den Fall eintauchen.

Der Göttinger Literaturherbst, Niedersachsens größtes Literaturfestival, bringt in diesem Jahr vom 21. Oktober bis zum 05. November 2023 in 84 Veranstaltungen an 35 Spielstätten bekannte Autor:innen nach Göttingen und Südniedersachsen. Seit vielen Jahren finden unter dem Motto Herbst in der Region hochkarätige Veranstaltungen im Göttinger Umland statt.

Bereits im vierten Jahr in Folge ist das Festival nicht nur live im Saal, sondern auch digital zu erleben. Über 60 Veranstaltungen stehen mit nur einem ON AIR-Ticket zu 23 € bis Ende November als Streams in hoher Bild- und Tonqualität zur Verfügung. Mehr Informationen sind auf der Seite literaturherbst-on-air.com zu finden.

Eintrittskarten und Informationen gibt es unter literaturherbst.com sowie bei allen an Reservix angeschlossenen Vorverkaufsstellen in Deutschland. Vor Ort können Tickets bei der Kulturinitiative Hardeggen e.V. in der Burg Hardeggen (Burgstraße 2) und bei „Die Optiker“ Katja Skopljak-Müller (Vor dem Tore 6-8) erworben werden.

Eintritt AK: 17,-€  
 (ermäßigt 14,-€)



**DIE HARDEGGER MÜNZ- UND BRIEFMARKENFREUNDE INFORMIEREN:**

Marken mit regionalen Motiven bei der Citipost Göttingen: Im August gab die Citipost eine Marke mit der Abbildung der Adebler Burg und eine Marke zur Erinnerung an die Zeit "Filmstadt Göttingen" heraus.

Wir Briefmarkensammler freuen uns über diese Marken mit einem Bezug zur Region. *Quelle: GT/Citipost*



0,80  
 CITIPOST



0,80  
 CITIPOST

Anzeige

**Jin Shin Jyutsu**

Jin Shin Jyutsu ist eine jahrtausendalte Kunst zur Harmonisierung der Lebensenergie im Körper, die lange in Vergessenheit geraten war. Erst Anfang des 20. Jahrhunderts hat Meister Miro Murei in Japan diese Kunst wiederentdeckt und sein Leben der Wiedererforschung und Neubelebung gewidmet, nachdem er sich selbst dadurch von einer lebensbedrohlichen Krankheit heilen konnte.

Mary Burmeister, seine japanisch-amerikanische Schülerin, hat diese Kunst Mitte der 1950er Jahre in den Westen gebracht und für uns in westliche Vorstellungsarten, Worte und Bilder „übersetzt“, so dass wir Jin Shin Jyutsu heute gut annehmen, begreifen und anwenden können.

Durch Jin Shin Jyutsu, das sanfte Auflegen der Hände über der Kleidung an bestimmten Körperstellen, werden blockierte Energiebahnen im Körper in Fluss gebracht, harmonisiert und unsere eigene Selbstheilungskraft aktiv gefördert. Durch die Anwendung, das „Strömen“, werden nicht nur körperliche Beschwerden gelindert, sondern wir erlangen wieder mehr innere Kraft und können so seelische Krisen besser überwinden.

Wir sind dann wieder angebunden an die universelle kosmische Energie. Ängste, Sorgen, Wut, Trauer und zu viel Bemühen

werden harmonisiert, wir kommen wieder in unsere Mitte. Jin Shin Jyutsu ist für Erwachsene, wie auch für Kinder sehr unterstützend. Es kann als Selbsthilfe angewandt werden und/oder von einer Jin Shin Jyutsu-Praktikerin als Behandlung gegeben werden.

**Jin Shin Jyutsu**  
 Durch die heilende Kraft der Hände inneres Gleichgewicht, Gesundheit und Wohlbefinden erlangen.

**Sich selbst helfen lernen mit Jin Shin Jyutsu**

Ein Wochenendkurs mit  
 Brigitte Conradi  
**14. & 15. Oktober 2023**  
 je 13-17:30 Uhr  
 Rollberghof, Hinterstraße 1B  
 37181 Hardeggen

  
**Jin Shin Jyutsu**

**Info & Anmeldung: Brigitte Conradi, mail: bc.bleistif@gmx.de**



**HERBSTKONZERT IM MUTHAUSSAAL HARDEGSEN AM 17. & 18. NOVEMBER**

Unter dem Motto „Disney in Concert“ veranstalten die befreundeten Musikzüge aus Lutterhausen und Fredelsloh in diesem Jahr wieder ihr gemeinsames Herbstkonzert. Selbstverständlich auch wieder zusammen mit dem ebenfalls gemeinsamen Jugendblasorchester.

Das letzte Konzert dieser Art war im November 2019, nun wird die Serie fortgesetzt.

Disney-Filme sind zum einen unglaublich viele Zeichentrick- und Animationsfilme wie zum Beispiel „Tarzan“, „Das Dschungelbuch“ und „The Avengers“, zum anderen aber auch weltbekannte Blockbuster wie die Filmreihe „Fluch der Karibik“.

So umfasst das Konzertprogramm wunderbare Musik aus berühmten Filmen der Disney-Traumfabrik wie „Die Eiskönigin“, „Die Unglaublichen“, „Schneewittchen“, „Fluch der Karibik“, „Star Wars“ und noch viele weitere mehr. Komponiert wurden diese Musikstücke unter anderem von den weltbekannten Komponisten Hans Zimmer und John Williams.

Es gibt zwei Konzerttermine: Am Freitag, 17.11. um 19:30 Uhr sowie am Samstag, 18.11. um 18:00 Uhr.

So können die Gäste sich den besten Termin aussuchen.

Der Einlass ist jeweils 30 Minuten vor Konzertbeginn.

Die Tickets kosten im Vorverkauf 12 € und an der Abendkasse 14 €.

Der Vorverkauf ist an den folgenden Stellen:

- Bürgerbüro Hardeggen (Stadtverwaltung)
- Schuhhaus Böker in Hardeggen, Lange Straße 26
- Schreibwaren Stumpe in Moringen, Amtsfreiheit 2
- Volksbank Solling in Moringen, Lange Straße 18
- Musikverein Lutterhausen – Jürgen Wiese  
Tel. 0160 97945586 oder musikverein@lutterhausen.de
- Musikzug Fredelsloh – Vincent Czarnowski  
Tel. 0176 31594158 oder musikzug@fredelsloh.de

Postversand ist bei Bestellung per E-Mail und mit Vorkasse (inkl. Porto) ebenfalls möglich.

Die Musiker/innen aus Lutterhausen und Fredelsloh freuen sich auf zwei tolle Abende voller guter Musik und auf ein volles Haus in dem wunderschönen Ambiente im Muthaussaal in der Burg Hardeggen.



**ALLTAGSHELPER (ALLTAGSHELDEN) GESUCHT**

Der SoVD Hardeggen sucht flexible fitte Mitmenschen, die Anderen, die nicht mehr so fit sind, kurzfristig bei der Bewältigung des Alltags helfen können.

Es soll nicht um eine professionelle Hilfe gehen. Wir suchen nette, einfühlsame Menschen, die anderen mal kurzfristig zur Seite stehen können.

So benötigt jemand mal eine Begleitung beim Einkaufen mit oder ohne PKW, eine andere Person wünscht sich, dass jemand einmal in der Woche zum Vorlesen oder zum Spielen kommt, wieder eine andere möchte mal in den Wildpark und hat niemanden, der sie dort hinfährt oder sie begleitet.



**Sozialverband Deutschland  
Ortsverband Hardeggen**

Es gibt unterschiedliche Bedürfnisse, die nicht über bezahlte Arbeit ausgeglichen werden können.

Können Sie sich vorstellen, hier tätig zu werden?

Wenn ja, dann melden Sie sich ab 16.10. bei Elke Witt 05505/5940 oder kommen zum nächsten SoVD Kaffeemittag am 19.10. um 15 Uhr in den Burgstall.

Hier erhalten Sie dann genauere Informationen.



**LEBENDIGER ADVENTSKALENDER**

**„Advent ist, wenn der Dachboden entrümpelt,  
und alles in der Wohnung verteilt wird!“**

Aus diesem Grund möchten wir auch in diesem Jahr mit Euch zusammen die vorweihnachtliche Zeit begehen, und die Erfolgsgeschichte des lebendigen Adventskalenders fortschreiben.

Es dürfen sich alle GSH Mitglieder und Nichtmitglieder, Jeder-Mann/-Frau, Privatpersonen, Vereine und Gruppen aufgerufen fühlen, sich anzumelden.

Was angeboten wird, ist der Phantasie des Ausrichters überlassen.

Wer sich rechtzeitig meldet, bekommt seinen Wunschtermin.

**Die Termine 1. / 6. / 8. / 15. und 22. Dezember sind bereits vergeben.**

Um den Überblick zu behalten, bitten wir Euch, uns den

(Wunsch-) Termin, den Ort, das Zeitfenster und eine kurze Angabe was angeboten wird, auf eine der folgenden Mailadressen zu senden.

Dennis Sickora: dennis.sickora@vgh.de

Thomas Spangenberg: t.spangenberg@bzh-finanz.de

Betreff: GSH – lebendiger Adventskalender 2023

**Wir freuen uns auf Euch!**





**NORA IMLAU ZU GAST IN DER AUSVERKAUFTEN BURG HARDEG**

**Die Autorin berührte zum Thema "Meine Grenze ist dein Halt"**



Am 29. Juni fand in Hardeggen eine Live-Veranstaltung der renommierten Autorin und Speakerin Nora Imlau statt. Der Familientreff Hardeggen "Klatschmohn" e.V. durfte sie erneut auf Burg Hardeg begrüßen, wo sie dieses Mal ihr Buch "Meine Grenze ist dein Halt" präsentierte und das Publikum mit bewegenden Worten in ihren Bann zog.



Vor Veranstaltungsbeginn luden die Verkaufsstände von Frau Schnieke, GlüXmoment, JoLeLi und Weperseifen zum Stöbern ein. Das Fingerfood-Bufferet fand großen Anklang bei den Gästen und es herrschte eine gesellige, lockere Atmosphäre.

Das Thema der Veranstaltung ver-



sprach eine tiefgründige Auseinandersetzung mit den Herausforderungen des Familienlebens und den Grenzen, die Eltern setzen müssen, um ihren Kindern liebevoll Halt zu geben. Nora Imlau ist bekannt für ihre einfühlsame Herangehensweise an die Themen Elternschaft und Erziehung und hat bereits mit ihren früheren Werken zahlreiche Leserinnen und Leser berührt und zum Nachdenken angeregt.



Als zusätzliches Highlight fand im Rahmen dieser Veranstaltung die offizielle Veröffentlichung ihres neuesten Werkes, das Bilderbuch "Was weinst du denn so viel, kleines Krokodil", statt. Mit Unterstützung der Buchhandlung Grimpe aus Northeim hatten wir die großartige Möglichkeit, das Buch auch vor Ort zum Kauf zur Verfügung zu stellen. Kurz nach der Veröffentlichung stand

das Kinderbuch nicht nur direkt auf der Bestsellerliste der Bilderbücher, es war auch in kürzester Zeit ausverkauft.

Im Anschluss an die Lesung hatten die Besucherinnen und Besucher die Gelegenheit, sich mit Nora Imlau auszutauschen und Fragen zu stellen sowie ihre Bücher signieren zu lassen. Die Autorin nahm sich Zeit für persönliche Gespräche und inspirierte die Anwesenden durch ihre warmherzige Art. Es war eine wunderbare Gelegenheit, von einer Expertin auf dem Gebiet der Elternschaft zu lernen und wertvolle Einblicke zu gewinnen.



Die Veranstaltung fand in der stimmungsvollen Kulisse des Muthaussaals statt. Wir, das Team des Familientreffs, danken

der Kulturinitiative Hardeggen e.V. für die tolle Zusammenarbeit. Weiterer Dank gilt unseren Förderern und Sponsoren: Stadt Hardeggen, HKS, Buchhandlung Grimpe sowie Privatspendern, welche diese Veranstaltung erst ermöglicht haben. Für die professionelle Veranstaltungstechnik bedanken wir uns bei Herrn Markus Thiel von event Pro sowie bei Herrn Mario Mehnert für seine ausgezeichnete Unterstützung hinsichtlich Grafik & Layout.

Sie sind neugierig geworden?

Hinter den Kulissen stellte sich Nora Imlau unseren Fragen aus dem Team des Familientreffs. Ihre Antworten sind auf dem Instagram-Kanal des Familientreffs zu hören. Schauen Sie doch mal rein und folgen Sie uns: @familientreff\_hardeggen

Das Team des Familientreffs Hardeggen hat mit der Organisation dieser Veranstaltung erneut bewiesen, dass der Klatschmohn ein wichtiger Treffpunkt für Eltern und Familien in der Region ist. Durch solche Veranstaltungen wird nicht nur der Austausch gefördert, sondern auch eine Plattform geschaffen, um über die Herausforderungen des Familienlebens zu sprechen und Lösungsansätze zu finden.



Dank unserer vielen tatkräftigen Ehrenamtlichen schauen wir auf einen gelungenen Abend zurück und freuen uns auf viele weitere Veranstaltungen aus diesem Format. Neue Eltern und tatkräftige Unterstützung sind jederzeit herzlich willkommen.



**pb** RECHTSANWALT  
PATRICK BARZ

**RECHTSANWALT – BETRIEBSWIRT (IWW)**  
Patrick Barz

**Ihr Rechtsanwalt in Hardeggen**

Termine nach Vereinbarung  
[www.rechtsanwalt-barz.de](http://www.rechtsanwalt-barz.de)  
 Tel.: 05505 / 99 99 252  
 Fax: 05505 / 99 99 253  
 E-Mail: [pb@rechtsanwalt-barz.de](mailto:pb@rechtsanwalt-barz.de)

Mitgliedschaften: DGAR Deutsche Gesellschaft für Agrarrecht  
 Norddeutsches Insolvenzforum Hamburg e.V.



**DER VDK-SOZIALVERBAND  
NÖRTEN-HARDENBERG/HARDEGSEN**

**plant das diesjährige traditionelle Gänseessen im Landgasthaus „Zur Linde“ in Fürstenhagen.**

Es erwartet Sie ein leckeres Gänse-Buffer mit allem, was dazu gehört – Gänsekeule und Gänsebrust, Bratapfel, Rosenkohl, Apfelrotkohl, Kartoffelknödel, Petersilienkartoffeln, bunte Salatecke, außerdem können Sie auch ein leckeres Wildragout probieren, zum Abschluss gibt es ein Dessert. Nach dem Essen bleibt noch Zeit zum Erzählen oder für einen Spaziergang in dem beschaulichen Fürstenhagen mit dem Besuch eines kleinen Heimatmuseums. Zurück im Landgasthaus werden Sie mit einem Becher Glühwein begrüßt. Der Nachmittag soll mit einem Kaffee- und Kuchengedeck ausklingen.

**Termin: Sonnabend, 11. November 2023**

**Preis für Busfahrt; Gänse-Buffer und Kaffeegedeck**

**VdK-Mitglieder und Partner 53,00 €**

(Zuschuss aus OV-Kasse)

**Gäste 58,00 €**

**Abfahrt:**

10.15 Uhr  
10.20 Uhr  
10.30 Uhr  
10.40 Uhr

Bovenden  
Angerstein  
Bishausen  
Nörten Burgstr./  
Bahnhofstr.  
Parsenen  
Hardeggen  
Ellierode  
Rückkehr: ca. 19.00Uhr

10.55 Uhr  
11.15 Uhr  
11.25 Uhr

**Anmeldungen bei:**

Karin Müller 05505/5651

Nach Überweisung des Fahrpreises wird Ihre Teilnahme bei uns als verbindliche Anmeldung geführt.

VdK-Sozialverband Volksbank KS-GÖ  
IBAN DE39 5209 0000 0046 7127 06.

Mit besten Grüßen Der Vorstand

Veranstalter: Scheithauer-Reisen GmbH, Duderstadt-Nesselröden



**VERANSTALTUNGEN DES DRK**

**Herbstnachmittag**

Mit einem Vortrag der Polizei

Dienstag, den 10. Oktober um 15:00 Uhr im Burgstall

**Spielenachmittag**

Dienstag, den 07. November um 15:00 Uhr im Burgstall

**Weihnachtsfeier**

Dienstag, den 05. Dezember um 15:00 Uhr im Burgstall



**Arbeitseinsatz am 14.10.2023**

Am 14. Oktober wollen wir die Aussichtsplattform am Gladeberg für den bevorstehenden Winter vorbereiten.

Es müssen Bohlen ausgetauscht sowie die Wege frei gemacht werden. Jeder, der sich beteiligen möchte, gern auch zukünftige Mitglieder in unserem Verein, sind willkommen. Wir treffen uns um 09.00Uhr an den Garagen des Verschönerungsvereins bei der Feuerwehr.

Rückmeldungen können an:  
rainer-koerner@web.de gesendet werden.



**VERSCHÖNERUNGS- UND HEIMATVEREIN  
HARDEGSEN E.V. VON 1885**

**Klönnachmittag!**

Zum 83sten Klönnachmittag mit plattdeutschen Einlagen laden wir alle Mitglieder, Freunde und Interessierte recht herzlich ein. Wir treffen uns am Donnerstag, dem 05. Oktober, von 15:00 bis 17:00 Uhr bei Kaffee und Kuchen im Burgstall. Über kurze Bei-

träge aus den Reihen der Gäste würden wir uns freuen. Unser Thema lautet „Herbstzeit“.

Wir wollen uns an diesem Nachmittag auch einige Dias anschauen, in denen alte und neue Ansichten der Straßenzüge von der Langen Straße bis zur Göttinger Straße zu sehen sind.

Brunhilde Friedebold

Christel Klein

**Auch im Herbst  
mit tollen  
Angeboten  
für Sie da!**

**Galant  
aus 2. Hand**

**Hardeggen  
Bahnhofstraße 5**



**Unsere Preise**

Hose	3,00 €
Pullover	2,00 €
T-Shirt	1,00 €
Top	0,50 €
Bluse, Herrenhemd,	
Nachthemd	2,00 €
Rock, Shorts	2,00 €
Blazer	4,00 €
Kostüm, Hosenzug	10,00 €
Anzug	10,00 €
Winterjacke	8,00 €
Übergangsjacke	4,00 €
Schuhe	3,00 €
Stiefel	4,00 €
Kleid	5,00 €
Sommerkleid	3,00 €
Westen	2,50 €

**Kinderkleidung**

Jacke	3,00 €
Pullover	1,00 €
Hose	1,00 €
T-Shirt	0,50 €
Kinderschuhe	2,00 €
Schneeanzug	4,00 €
Tücher	0,50 €
Taschen	3,00 - 5,00 €
Bettwäsche, Handtücher	
Tischdecken	1,50 €
Bodentempel	3,00 €

**HINWEIS:**  
Sehr gut erhaltene Kleidung und Markenware sind extra mit einem Preis gekennzeichnet.

**Öffnungszeiten:**

Montag bis Freitag 10:00 - 13:00 Uhr, Donnerstag 15:30 - 18:00 Uhr und Freitag 15:30 - 18:00 Uhr  
Jeder erste Samstag im Monat von 10:00 - 13:00 Uhr



Wir nehmen Abschied von unserem  
ehemaligen Vorstands- und Vereinsmitglied

## Andreas Rammelt

Andreas war von 2011 bis 2018  
als Sportwart im Vorstand des  
Hardegser Sportvereins aktiv.

Wir sind erschrocken über seinen  
frühen und plötzlichen Tod.

Unsere Gedanken sind bei den  
Angehörigen.

Der Vorstand

Hardeggen, im September 2023  
Hardegser Sportverein von 1872 e. V.



Sozialverband  
-Ortsgruppe Trögen-



### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung des Sozialverbandes der  
Ortsgruppe Trögen findet am

**Freitag, den 06. Oktober 2023,  
um 15.00 Uhr  
im Dorfgemeinschaftshaus Espol statt.**

#### Tagesordnung

1. Begrüßung, Eröffnung und Feststellung der Beschlussfähigkeit.
2. Gedenken der Verstorbenen.
3. Genehmigung der Tagesordnung.
4. Verlesen und Genehmigung des Protokolls vom 27.08.2022.
5. Begrüßungsworte vom Kreisverband.
6. Geschäftsbericht der 1. Vorsitzenden.
7. Kassenbericht durch die Schatzmeisterin.
8. Aussprache zu den Berichten.
9. Bericht der Revisoren.
10. Antrag über die Entlastung des Vorstandes.
11. Referat vom Kreisvorstand.
12. Ehrungen.
13. Verschiedenes.
14. Schlusswort.

Wir beginnen bei Kaffee und Kuchen.  
Nach der Versammlung wird ein warmes Essen gereicht.

**Anmeldungen bitte bis zum 04. Oktober 2023 bei:**

Regina Schinkel  
Tel. 05554-390124

oder

Otto Hampe  
Tel. 05505-1708



**TISCHLERMEISTER  
SVEN WIPPERFELD**

Parkett • Fenster • Türen • Treppen

Ihr Spezialist  
für Holzfußböden

Buchenweg 43  
37186 Moringen  
Tel.: 05554 99 58 85 8  
Mobil: 0160 68 24 36 9

www.wipperfeld.com  
info@wipperfeld.com

## LINDIGKEIT | MERTENS

RECHTSANWÄLTE NOTARE FACHANWÄLTE



Christoph Mertens

Die Rechtsanwaltskanzlei LINDIGKEIT | MERTENS  
ist auf zivil- und wirtschaftsrechtliche Mandate  
spezialisiert. Wir beraten unsere Mandanten  
vertrauensvoll und vielfach über Jahre und Genera-  
tionen hinweg. Aufgrund unserer Größe können  
wir auch sehr komplexe Rechtsfälle übernehmen.

- Rechtsanwalt
- Notar
- Fachanwalt für Familienrecht
- Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht
- Spezialisiert auf mietrechtliche und  
verkehrsrechtliche Mandate

#### LINDIGKEIT | MERTENS

Am Stadtpark 10 • 37186 Moringen  
Tel.: 05554/9935-0

Siemensstraße 2 • 37170 Uslar  
Tel.: 05571/9146464

info@lindigkeit-partner.de • www.lindigkeit-partner.de



**GRÜNDUNG DES VEREINS  
"KARNEVALSFREUNDE WEPER"**

**Neues Konfetti im Herzen der Weperortschaften**

Am 16. August fand im Sportheim von Trögen und Üssinghausen ein ganz besonderes Ereignis statt: Die Gründung des Vereins "Karnevalsfreunde Weper". Der Verein wird in Zukunft dafür Sorge tragen, die Tradition des Karnevals in den Weperortschaften aufrecht zu erhalten. Da alle Anwesenden direkt dem Verein beigetreten sind, gibt es 25 Gründungsmitglieder.

In der Versammlung wurde ein neuer geschäftsführender Vorstand gewählt, der die Geschicke des Vereins lenken wird. An der Spitze steht Sabrina Schlemme, die als 1. Vorsitzende gewählt wurde. Als 2. Vorsitzender wurde Tom Wüstefeld gewählt. Die finanziellen Angelegenheiten des Vereins werden von Kassenswartin Susanne Paul verantwortet. Die Schriftführerin Sina Weißkittel wird die Kommunikation im Verein koordinieren und wichtige Informationen für die Mitglieder festhalten.

Der Vorstand wird komplettiert durch die 2. Kassenswartin Hanna Wüstefeld, die 2. Schriftführerin Mara Weißkittel sowie die zahlreichen Beisitzer, die zugleich den Elferrat bilden. Diese bunte Mischung aus engagierten Köpfen verspricht eine vielfältige und lebendige Gestaltung der kommenden Karnevalsveranstaltungen.

Die Weperortschaften können sich somit auf eine wunderbare Session 2024 freuen. Bereits geplant sind eine Kostümparty zum Auftakt am 11.11.23 im Sportheim, der Kinderkarneval am Sonntag, den 28.01.24 und die Büttensabende am Freitag, den 02.02.24 und am Samstag, den 03.02.24 auf dem Saal in Üs-

singhausen. Weitere Infos zu den Veranstaltungen folgen in den kommenden Monaten.

Der Vorstand lädt alle Interessierten dazu ein, Teil des bunten Treibens zu werden und den Verein zu unterstützen – egal ob nur in finanzieller Weise durch den Mitgliedsbeitrag, mit (Wo-) Manpower bei der Organisation und Durchführung der Veranstaltungen oder aktiv auf der Bühne.

**Weper Helau!**



**KARNEVALSFREUNDE WEPER**

Zum Anlass der neuen Vereinsgründung der Karnevalsfreunde Weper und zum Beginn der neuen Session laden wir ein zur Kostümparty, am 11.11.23 ab 20:11 Uhr im Sportheim Trögen-Üssinghausen. Wir freuen uns auf alle Aktiven und Freunde unseres Karnevals. Der Eintritt beträgt 15€; für Aktive der Session 22/23 ist er frei.

Wir freuen uns auf Euch und eure Kostüme!

**EV.-LUTH. KIRCHENGEMEINDE  
ST. MAURITIUS HARDEGSEN**

Burgstraße 6, 37181 Hardeggen  
 Tel.: 05505-9590670 Fax: 05505-9590672  
 E-Mail: anne.dill@evlka.de  
 Internet: www.kirchengemeinde-hardeggen.wir-e.de

Pfarrbüro: Melanie Albrecht  
 Bürozeiten: dienstags 10:00 - 12:00 Uhr,  
 donnerstags 16:00 - 18:00 Uhr  
 Tel. 05505/9590670  
 E-Mail melanie.albrecht@evlka.de

**Hardeggen**

- 01.10. 11:00 Uhr Einladung zum Erntedank-Gottesdienst in der Scheune nach Trögen (Im Winkel 10) – Pn. Anne Dill & stud. theol. Marie Ackurat, Es wird eine Shuttle-Service nach Trögen angeboten. Bitte melden Sie sich bis zum 29.09. im Pfarrbüro unter 9590670 an.
- 03.10. 16:00-18:00 Uhr offene Kirche
- 05.10. 19:30 Uhr Kantorei-Probe in der Kirche
- 07.10. 09:00-12:00 Uhr Vor-Konfi-Vormittag (Jg. 23-25), Thema: Pilgern, Start: Kirche Hardeggen, Ende: Kapelle Üssinghausen
- 07.10., 10:00-12:00 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindehaus – Bea Kiefer und Melissa Horst
- 07.10. 14:30 Uhr Taufgottesdienst mit Taufe von Malina Pavlovic – Pn. Anne Dill
- 08.10. 11:00 Uhr Gottesdienst mit Begrüßung der neuen Konfis – Pn. Anne Dill
- 09.10. 15:00 Uhr Frauenkreis im Gemeindehaus
- 10.10. 16:00-18:00 Uhr offene Kirche
- 11.10. 19:00 Uhr Vortragsabend „Eli Wiesel – Ein Leben gegen das Vergessen“ mit Pn. i. R. Käthe von Gierke im Gemeindehaus
- 12.10. 19:30 Uhr Kantorei-Probe in der Kirche
- 15.10. 11:00 Uhr Gottesdienst – Präd. Elke Janssen
- 17.10. 16:00-18:00 Uhr offene Kirche
- 19.10. 19:30 Uhr Kantorei-Probe in der Kirche
- 19.10. 19:30 Uhr öffentliche Kirchenvorstandssitzung im Gemeindehaus
- 22.10. 11:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl – Pn. i. R. Käthe von Gierke
- 23.10. 15:00 Uhr Frauenkreis im Gemeindehaus
- 24.10. 16:00-18:00 Uhr offene Kirche
- 25.10. 15:30-18:30 Uhr Internationale Kochgruppe im Gemeindehaus
- 26.10. 19:30 Uhr Kantorei-Probe in der Kirche
- 31.10. 19:00 Uhr Gottesdienst zum Reformationstag mit der Kantorei – Pn. Anne Dill & D. Michael Krieg

**Ertinghausen**

- 01.10. 11:00 Uhr Einladung zum Erntedank-Gottesdienst nach Trögen (Im Winkel 10) – Pn. Anne Dill & stud. theol. Marie Ackurat. Es wird eine Shuttle-Service nach Trögen angeboten. Bitte melden Sie sich bis zum 29.09. im Pfarrbüro unter 9590670 an.

**Trögen-Üssinghausen**

- 01.10. 11:00 Uhr Erntedank-Gottesdienst in der Scheune der Familie Giese (Im Winkel 10)
- 08.10. 11:00 Uhr Gottesdienst mit Begrüßung der neuen Konfis in Hardeggen – Pn. Anne Dill
- 15.10. 09:30 Uhr Gottesdienst in Üssinghausen– Pn. Anne Dill
- 19.10. 19:30 Uhr öffentliche Kirchenvorstandssitzung im Gemeindehaus Hardeggen

**EV.-LUTH. KIRCHENGEMEINDE  
HEVENSEN-LUTTERHAUSEN**

Pfarramt Hevensen, Pastor Metje  
 St.-Lamberti-Str. 1, 37181 Hardeggen-Hevensen  
 Tel.: 05503/3353 - Fax. 05503/803735  
 E-Mail: Horst.Metje@evlka.de

Gemeindebüro Hevensen, Susanne Lachmann  
 Bürozeit:  
 dienstags 15:00 - 17:30 Uhr,  
 freitags 09:00 - 11:00 Uhr  
 St.-Lamberti-Str. 1, 37181 Hardeggen-Hevensen  
 Tel.: 05503/3353 - Fax. 05503/803735  
 E-Mail: KG.Hevensen-Lutterhausen@evlka.de

**Gottesdienste und Veranstaltungen**

- 01.10. 11:00 Uhr Hevensen, Familiengottesdienst zum Erntedankfest mit Abendmahl in der Kirche, Prädikant T. Kreitz
- 08.10. 09:30 Uhr Lutterhausen, Erntedankgottesdienst mit Abendmahl, (Pastor N. Buschatzky)
- 11:00 Uhr Thüdinghausen, Erntedankgottesdienst mit Abendmahl, (Pastor J. Höffker)
- 11:00 Uhr Hardeggen, Gottesdienst mit Begrüßung der neuen Vorkonfirmanden, (Pastorin A. Dill)
- 15.10. 11:00 Uhr Behrensen, Erntedankgottesdienst mit Abendmahl, (Diakonin H. Nieschalk)
- 22.10. 11:00 Uhr Wolbrechtshausen, Gottesdienst mit Abendmahl, (Pastor M. Luskow)
- 31.10. 11:00 Uhr Lutterhausen, Reformations-Gottesdienst, (Prädikant T. Kreitz)

Sollte in Ihrem Wohnort kein Gottesdienst stattfinden, Sie aber gern im Nachbarort daran teilnehmen wollen, wenden Sie sich ggf. wegen einer Mitfahrgelegenheit an eines Ihrer örtlichen Kirchenvorstandsmitglieder.

**KIRCHENGEMEINDE GLADEBECK ST. NICOLAUS**

Am Thie 3, 37181 Hardeggen-Gladebeck  
 Telefon:05505/2005  
 E-Mail: kg.gladebeck@evlka.de  
 Bürozeiten:  
 Das Büro der Kirchengemeinde Gladebeck ist dienstags in der Zeit von 10:15 bis 12:00 Uhr und donnerstags in der Zeit von 09:00 - 12:00 Uhr und von 15:00 - 16:00 Uhr besetzt.

Frau Krause: Tel.: 05505/2005  
 Sprechzeiten von Pastorin Albrecht nach Vereinbarung.  
 In dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich bitte an Pastorin Albrecht oder an den Kirchenvorstand:  
 Gladebeck: Herr Friedrichs Tel.: 05505/626  
 Pastorin Mingo Albrecht: Tel.:0551/99717547  
 E-Mail: mingo.albrecht@evlka.de

**Frauenkreis**

Wir treffen uns zum nächsten Frauenkreismittag am Montag, den 02.10.23 um 12:00 Uhr im Gemeindezentrum „Altes Pfarrhaus“.

**EV.-LUTH. JOHANNES-KIRCHENGEMEINDE  
ELLIERODE-HETTENSEN**

Pfarramt Ellierode, Pastor Nicolas Buschatzky  
Pfarrstr. 8, 37181 Hardegsen OT Ellierode  
Tel. 05505/2316 - Fax. 05505/940813  
E-Mail: nicolas.buschatzky@evkla.de  
www.kirche-ellierode-hettensen.de

Pfarrbüro Ellierode, Melanie Albrecht  
Bürozeiten: mittwochs 15:00 - 18:00 Uhr  
Tel. 05505/2316 - E-Mail: KG.Ellierode-Hettensen@evkla.de  
Frau Albrecht ist auch im Pfarrbüro Hardegsen erreichbar:  
dienstags 10:00 - 12:00 Uhr  
donnerstags 16:00 - 18:00 Uhr  
Tel.: 05505/9590670 - E-Mail: melanie.albrecht@evkla.de

**Gottesdienste und Veranstaltungen**

01.10.	11:00 Uhr	Hettensen, Gottesdienst zum Erntedankfest im Festzelt der Florentine – P. Nicolas Buschatzky
	14:00 Uhr	Ellierode, Gottesdienst zum Erntedankfest und Begrüßung der neuen Konfis mit anschließendem Kaffee- und Kuchenbuffet – P. Nicolas Buschatzky
04.10.	15:00 Uhr	Hettensen, Seniorenkreis im Gemeinderaum
07.10.	09:00-12:00 Uhr	Ellierode, Konfirmandenvormittag der Vorkonfis Jg. 23/25 im Pfarrhaus Ellierode P. Nicolas Buschatzky
	14:00 Uhr	Hettensen, Taufgottesdienst mit Taufe von Marieke Prodöhl – P. Nicolas Buschatzky
08.10.	18:00 Uhr	Ellierode, Taizé-Gottesdienst mit anschl. Imbiss – Gottesdienst-Team
11.10.	19:00 Uhr	Hettensen, Kirchenvorstandssitzung im Gemeinderaum Hettensen
12.10.	19:00 Uhr	Ellierode, Abendgebet „Bevor die Sonne sinkt“ – Johanna Fischer
15.10.	10:00 Uhr	Hettensen, Gottesdienst mit Abendmahl – Pn. i. R. Käthe von Gierke
22.10.	10:00 Uhr	Ellierode, Gottesdienst mit Abendmahl – P. Nicolas Buschatzky
26.10.	19:00 Uhr	Ellierode, Abendgebet „Bevor die Sonne sinkt“ – Johanna Fischer
29.10.	10:00 Uhr	Hettensen, Gottesdienst – P. Nicolas Buschatzky
31.10.	18:00 Uhr	Hettensen, Gottesdienst zum Reformationstag mit anschl. Imbiss – Gottesdienst-Team

Sollte in Ihrem Wohnort kein Gottesdienst stattfinden, Sie aber gern im Nachbarort daran teilnehmen wollen, wenden Sie sich ggf. wegen einer Mitfahrgelegenheit an eines Ihrer örtlichen Kirchenvorstandsmitglieder.

**Seniorenachmittag/Kaffeeplausch und Dorfgeflüster/Gemeindenachmittag**

**Ellierode**

Regulär einmal monatlich freitags um 14:30 Uhr. Termin bitte bei Frau de Buhr erfragen.  
Gemeinderaum im Pfarrhaus, Pfarrstr. 8, Ansprechpartnerin Renate de Buhr, Tel. 05505/5692  
Für Gemeindemitglieder aus Asche, die am Seniorenachmittag teilnehmen wollen, aber keine Fahrgelegenheiten haben, bietet KV-Mitglied Astrid Krull einen Fahrdienst an. Kontakt: Tel. 0170 923 5310.

**Hettensen**

Regulär jeden 1. Mittwoch im Monat, 15:00 Uhr. Termin: 04.10.  
Gemeindehaus Hettensen, Bramburgstr. 2 a, Ansprechpartnerin Angelika Knocke, Tel. 05505/3050

**KATH. PFARRGEMEINDE ST. MARTIN MIT ST. MARIEN  
HARDEGSEN**

Pfarrer:  
Andreas Pape Gardekürassierstraße 5 37154 Northeim  
Tel.: 05551/995318  
Sprechzeiten: Nach telefonischer Vereinbarung  
E-Mail: dechant.pape@kath-pfarrei-st-martin.de  
Pfarramt:  
Katrin Schellmann Marienweg 2 37181 Hardegsen  
Tel.: 05505/2302 Fax: 05505/959826  
E-Mail: kath.pfarramt.hardegsen@t-online.de  
Bürozeiten des Pfarrbüros:  
Freitags von 9:00 - 11:00 Uhr  
kath.pfarramt.hardegsen@t-online.de

Die Kirche in Hardegsen ist ab sofort in den Sommermonaten täglich von 10-17 Uhr zum persönlichen Gebet verlässlich geöffnet.

Änderungen sind vorbehalten - bitte achten Sie auch auf aktuelle Aushänge und Mitteilungen.

**Bitte vormerken:**

Am Montag, 13. November 2023 findet wieder um 17.00 Uhr eine St. Martin-Feier, besonders für Familien und Kinder, in St. Marien statt. Weitere Informationen folgen.

Donnerstags 19:00 Uhr	Übungsabend der Männerschola
01.10. 17:00 Uhr	entfällt – Rosenkranzandacht
03.10. 15:00 Uhr	Andacht mit Tiersegnung im Pfarrgarten, siehe Einladung
06.10. 09:00 Uhr	Herz-Jesu-Messe
07.10. 18:00 Uhr	Hl. Messe mit Erntedank
08.10. 17:00 Uhr	Rosenkranzandacht
10.10. 15:00 Uhr	Treffen Frauenkreis
13.10. 09:00 Uhr	Wort-Gottes-Feier
15.10. 17:00 Uhr	Rosenkranzandacht
16.10. 19:00 Uhr	Ortsausschuss
20.10. 09:00 Uhr	Hl. Messe
21.10. 18:00 Uhr	Hl. Messe
22.10. 17:00 Uhr	Rosenkranzandacht
27.10. 16:00 Uhr	Andacht für die Bewohner*innen der Seniorenwohnanlage Paschenburg
29.10. 17:00 Uhr	Rosenkranzandacht

**BROTMANGEL****STREIT IN DER HARDEGSEER BÄCKERGILDE**

Als erstem Handwerkszweig war den Bäckern in Hardeggen das Gilden-Privilegium bereits im Jahr 1390 vom damaligen Landesherrn Otto von Braunschweig verliehen. In den folgenden Jahrhunderten wurden diese Gilden-Rechte immer wieder aufs neue verlängert und den jeweiligen Umständen angepaßt.

Als oberster Grundsatz der Gilde galt, daß nur der in Hardeggen sein Handwerk betreiben dürfe, der ein zunftmäßiger Bäcker war und Mitglied der Gilde.

Man unterschied zwischen zunftmäßig gelernten Bäckern, die nach Ablauf ihrer Wanderschaft ihre Meisterprüfung abgelegt hatten und die von ihnen produzierten Waren im Laden verkaufen konnten, und den sogenannten Haus-Bäckern. Sie konnten nur Brot backen, welches ihnen die Bürger ins Haus brachten. Ihnen war ein Verkauf untersagt.

Die Mitglieder der Bäcker-Gilde durften zwar die umliegenden Dörfer mit Brot beliefern, umgekehrt war es aber den vorhandenen Dorf-Bäckern verboten, ihre Ware in Hardeggen feilzubieten, da sie nicht Mitglieder der Gilde waren.

Durch diese Ordnung hatten die Hardegger Bäcker ein Monopol auf die Brotversorgung in der Stadt. Dieses System kam um 1750 in Schwierigkeiten. Im Lande herrschte eine Teuerung, erste Kriegswirren zeigten das Heraufziehen des siebenjährigen Krieges an, in Hardeggen waren Soldaten als Garnison stationiert.

Es gab nur 3 Bäcker in der Stadt, die verkauften und einen Haus-Bäcker. Der Hardegger Bürgermeister beschreibt sie im Folgenden: "In hiesiger Stadt halten sich dermahlen nur 3 Becker auf, wovon der eine, namentlich Thomas Georg Meyer als Senator in unserem Raths-Collegium erwehlet ist. Daneben führt er einen Kauff-Handel. Der zweyte Bäcker ist Johann Georg Jahns. Er ist dazu Kirchenvorsteher, assistiert beim Armen-Wesen und weyl er gut der Feder umgehen kann, ist er auch als Stadt-Gemeinheits-Meister bestellt, verwaltet die Zolleinnahmen und versieht das Amt des Postverwalters. Allein der Gilde-Meister Anthon Fahlbusch betreibt das Backen als Haupterwerbsquelle.

Dass unter diesen Voraussetzungen das Backen für die oben genannten zu kurz kam, lässt sich denken. Als der Magistrat dem Haus-Bäcker das Recht zugesteht, auch Brot zu verkaufen, laufen sie Sturm gegen diese Anordnung. Dies gehe gegen das Gilderecht, man dürfe es nicht zulassen. Als sie den Bürgermeister dem die Versorgung der Stadt am Herzen liegt nicht umstimmen können, beschwerten sie sich bei der Königlichen Regierung in Hannover und pochen auf ihre verbrieften Rechte. Inzwischen aber häufen sich die Beschwerden der Hardegger Bürger über die schlechte Versorgung mit Brot, über schlechte Qualität und überhöhte Preise.

Der Magistrat lässt daraufhin bei den Bäckern Kontrollen durchführen, die für diese schlecht ausfallen: „24. Marty 1756:

Ist das Rocken-Brodt gewogen und Anthon Fahlbusch (Gildemeister) seyn Brodt mit 1 Pfund 4 Loht zu leicht befunden.

Dahero in Strafe erkannd: 12 Groschen

Desgleichen Thomas Georg Meyers Brodt a 4 Pfund 3 Loht zu leicht Dahero in Strafe erkannd 18 Groschen

27. April 1756:

Wurde das Rocken- und Semmel Brodt gewogen. Daßelbe hat zwar das gehörige Gewicht, ist aber zu sehr ausgemahlen. Es sind dahero die Becker daran erinnert worden, diesen Fehler bey Vermeidung nachdrücklicher Strafe künftig zu lassen.

22. May 1756:

Hat man das Brodt nachgewogen und für richtig befunden. Wenn nur der Magistrat geglaubt hatte, daß die Kontrollen gefruchtet hatten, so hatte man sich getäuscht.

Am 17. Juny erschien die Frau des Anthon Nietmann und zeigte beschwerend an: " Wie sie vor 2 Tagen bey dem Becker Fahlbusch ein 3 Pfund Brodt gekauft habe, habe dieses nicht einmal 2 ¾ Pfund gewogen. Auch wäre es fast alles pure Kleie gewesen, welches kaum zu eßen gewesen. Sie, sowohl wie die Andern Einwohner müßte bey diesen teuren Zeiten da man sich den

Rocken nicht selbst besorgen könne, ihr Brodt vom Becker kaufen, welche darbey aber den Wucher zu starck trieben, daß es fast nicht auszuhalten stünde.

Zudem fehle es gar oft gantz an Brodt in der Stadt, maaßen der Bäcker Jahns nicht einmahl backte und die anderen nur einmal die Woche."

Am folgenden Tag wird daraufhin wieder eine Kontrolle vorgenommen. Beim Bäckermeister Fahlbusch wird das Brodt zu leicht befunden. Er wird daraufhin aufs Rathaus bestellt. Dort wird er vom Magistrat mit einer Verwarnung und einer Strafe von 5 Talern belegt. Er zeigt sich uneinsichtig und erklärt, bevor er sich nach der Gewichts-Taxe richte, backe er lieber gar kein Brot mehr!

Auch an den Bäckermeister Jahns erging eine Aufforderung um festzustellen, warum er in der letzten Zeit so wenig gebacken habe. Er verweist auf seine Tätigkeit als Posthalter und seine weiteren diversen Aufgaben für die Stadt. Nur in der übrigen Zeit könne er backen.

Am 24. Juni des gleichen Jahres kommen auch Beschwerden vom Militär, das in Hardeggen in Garnison liegt:

"Es lasset der Herr Obriste von Schöller durch den Wachtmeister Hansmann 2 Brodte, jedes a 3 Pfund einliefern und melden, daß das eine Brodt vom Becker Rettberg, das Andere vom Becker Fahlbusch erkauffet sey.

Das Brodt von Fahlbusch fünde sich nicht nur 8 Loht leichter wie das Brodt von Rettberg, sondern wäre auch so grob und so schlecht gebacken, daß es kaum zu essen sey."

Das Brodt wird in Gegenwart der Meister Jahns und Fahlbusch gewogen. Dabei bestätigten sich die Angaben das es zu leicht ist. Auch die Brote der anderen Meister werden nochmals gewogen und geprüft. Dabei schneidet der Haus-Backmeister Rettberg an Gewicht und Qualität am besten ab. Trotzdem beschwert sich der Gildemeister Fahlbusch erneut über die Zulassung desselben, ihm den Brotverkauf zu gestatten.

Die eindeutige Antwort der Obrigkeit auf diesen Beschwerdebrief ist für ihn allerdings bitter: "Wir haben vernommen was Ihr über den Becker Fahlbusch bey uns berichtet habet.

Wie Wir es nun bey der Genehmigung des Retbergs belassen, so werdet Ihr, Meister Fahlbusch, wenn Ihr Euch nicht nach der Brodt-Taxe richte werdet, das Back-Handwerk entzogen bekommen." Am Rande sei noch vermerkt, das der "unzüfliche" Bäckermeister Rettberg der das damals beste Brot gebacken hatte, ein gelernter Grobschmied war und nur durch die Heirat einer Bäckerwitwe zu seinem jetzigen Beruf gekommen war.

Die Anzahl der Bäckermeister erhöhte sich dann in den nächsten Jahren. Bereits 1758 gehen 6 Meister in Hardeggen ihrem Handwerk nach und versorgen die Einwohner.

Ergänzung zu den Berichten im "Stadtgeflüster"

Ich werde von Zeit zu Zeit auf die Quellen zu den Berichten im Stadtgeflüster und auch weitere Berichte angesprochen. Diese Quellen habe ich nicht im Internet gefunden. Sie sind aus vielerlei Quellen und auch vielfach über einen längeren Zeitraum zusammengetragen. Dabei habe ich natürlich auch auf bereits veröffentlichte Berichte zurückgegriffen deren Inhalt den Tatsachen entspricht. Ein Großteil meiner Quellen stammt aus dem Hardegger Stadt-Archiv, obwohl leider im Laufe der Zeit vor allem nach Kriegsende 1945 sehr viel abhandengekommen ist. Dabei wurde auch gestohlen und unterschlagen.

Von den in einer Liste von 1775 aufgeführten Akten sind kaum ein Drittel noch vorhanden. Es gibt aber auch in vielen anderen Archiven Akten über Hardegger Geschehnisse die darauf warten und ausgewertet zu werden.

Allein für das Hauptstaatsarchiv Hannover hat Ludwig Simon eine Liste von mehr als 400 Akten die Hardeggen betreffen aufgestellt und mit den Bestandsnummern der Findbücher versehen. Langes Suchen wird dadurch erspart! Am Beispiel der Stelle „Vor dem Unteren Tor“ mit dem darauf befindlichen Text möchte ich die Quellen nennen, aus denen dieser entstanden ist. Die heutige Straßenbezeichnung "Vor dem unteren Tor" weist auf das örtliche Hardegger Stadttor hin. Vor diesem unteren Stadttor traf die aus Richtung Göttingen kommende, von der "Harster

Heerstraße“ bei der Oberhevenser Mühle in Richtung Hardeggen an der Espolde und der Paschenburg entlang auf die von Moringen über die Weper führende Straße an dem damaligen Marktplatz vor der Stadt zusammen. Diese Straßenführung bestand bis zum Anfang des 19. Jahrhunderts.

(QUELLE: Kartenmaterial, J. Letzner Hardessische Chronica)

Während der Straßenbauarbeiten in den achtziger Jahren wurde im Gebiet des Unteren Tores zwischen den Häusern Redeker und damals Smarsch das Fundament eines Pfeilers des Stadttors freigelegt, etwa 1-mal 1m. (Eigene Wahrnehmung) Damit stand der Standort des unteren Tores fest. Wie es genau aussah ist mir nicht bekannt. Das es zweiflügelig ist geht aus einer Anweisung des Hardegger Forstsenators Anfang des 18. Jahrhunderts hervor. Er ordnet an, dass am Tage nur 1 Flügel geöffnet werden sollte um in die Stadt fahrende Holzfuhrn besser kontrollieren zu können. (QUELLE), Aufzeichnungen über Forst-Wrogen/ Strafen wegen Holzdiebstahls.

Um 1725 werden die Tore durch Schlagbäume ersetzt. (QUELLE: Cämmerey-Rechnungen der Stadt Hardeggen.) Vor dem unteren Tor werden um diese Zeit auch kleinere Häuser erbaut die den Hirten und auch anderen Stadtbediensteten als Wohnung dienten. (QUELLE: Cämmereyrechnungen)

Später kam dann noch ein repräsentativer Bau des Hardegger Kämmerers Buchhorst dazu. (QUELLE: Cämmereyrechnung) Anfang des 19. Jahrhunderts wurden die Dienstwohnungen der Stadt vor dem Tor abgebrochen. (QUELLE: Cämmereyrechnung).

1883 wurde die gesamte Südseite der Langen Straße vom Rathaus bis zur Mittelmühle ein Raub der Flammen eines Großbrandes. (Quelle: Pressebericht der Northeimer Zeitung). Alle Häuser in diesem Gebiet sind also nach diesem Ereignis erbaut. Soweit die Darstellung der Quellen die sich zum Teil über Jahrzehnte erstrecken.

Zum Ende noch eine Ergänzung: Der "Eselbrunnen" wurde vom Hardegger Verschönerungsverein 1938 geplant und in Auftrag gegeben. Dann übernahm die Stadt die weitere Ausführung für den "Stadtbrunnen". Im Jan. 1939 erhielt der Platz einen der Zeit angepassten Namen den heute keiner kennt. (Quelle: Ratsprotokolle Hardeggen).

Herbert Heere

**Steine, Platten und Mauerelemente** – alles für die individuelle Gestaltung Ihres Gartens, Ihrer Terrasse oder Ihres Hofes, finden Sie bei uns!

Lassen Sie sich in unserer großen Außen-Ausstellung von unseren Fachberatern überzeugen.

**F+B**

**Fliesen- und Baustoffmarkt**  
Göttingen und Worbis

Fliesen - Naturstein - Sanitär - Baustoffe  
Gartenbaustoffe - Zubehör

**F+B Fliesen- und Baustoffmarkt Göttingen**  
Anna-Vandenhoeck-Ring 23  
37081 Göttingen / Grohe  
Tel.: 0551 / 996 71-0

**Profiverkauf:**  
Mo-Fr: 07.00-17.00 Uhr  
**Ausstellung:**  
Mo-Fr: 09.00-18.00 Uhr  
Sa: 08.00-13.00 Uhr

**F+B Fliesen- und Baustoffmarkt Worbis**  
Industriestraße 5  
37339 Worbis  
Tel.: 0360 74 / 382-10

**Verkauf + Beratung**  
Mo-Fr: 07.00-18.00 Uhr  
Sa: 08.00-13.00 Uhr

info@fliesen-baustoffmarkt.de  
[www.fliesen-baustoffmarkt.de](http://www.fliesen-baustoffmarkt.de)

*Sie möchten ehrenamtlich für Andere da sein?  
Dann werden Sie Teil unseres Teams!*

**Gelbe Damen und Herren**  
Besser leben zu Hause

*Unser Engagement für mehr Lebensfreude*

Sie fühlen sich allein und sind auf der Suche nach Kontakt zu Anderen, um ihre Freizeit in Gemeinschaft zu verbringen? Dann kontaktieren Sie uns! Wir stellen uns ganz auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse ein. Unser Ziel ist es, Ihrem Leben mehr Freude zu geben!

**Gelbe Damen und Herren**  
gemeinnütziger e.V.  
Kespemstraße 8 • 37181 Hardeggen  
Tel.: 05555 595  
kontakt@gelbe-duh.de  
www.gelbe-duh.de

**IMPRESSUM**



Dipl.-Ing. (FH) Anja Tute-Twele

**Herausgeber:**

text & design  
Dipl.-Ing.(FH) Anja Tute-Twele  
Wehmestraße 1a  
37181 Hardeggen-Trögen  
Tel.: 0 55 05 / 999 1 444

E-mail: [nachricht@hardegger-stadtgefluester.de](mailto:nachricht@hardegger-stadtgefluester.de)  
Internet: [www.hardegger-stadtgefluester.de](http://www.hardegger-stadtgefluester.de)

**Redaktion:** Stadt Hardeggen, Carsten Twele, Anja Tute-Twele

**Satz & Layout:** Carsten Twele

**Anzeigen:** Anja Tute-Twele

**Auflage:** 4000 Exemplare

**Verteilungsgebiet:**

Asche - Ellierode - Ertinghausen - Espol - Gladebeck  
Hardeggen - Hettensen - Hevensen - Lichtenborn  
Lutterhausen - Trögen - Üssinghausen

**Redaktions- und Anzeigenschluss:**

Immer der 15. des Vormonats

**Datenschutzbestimmungen:**

Für sämtliche Inhalte (Bilder und Texte) unseres „Stadtgeflüster“ sind die jeweils genannten Vereine / Verbände verantwortlich.



## TAGESPFLEGE GUT HEVENSEN



Sie suchen eine Tagespflege für sich oder Ihren Liebsten?

Liebevolle Betreuung für Senioren und eine wertvolle Entlastung für Angehörige, die persönliche Freiräume schafft.

- ♣ *Pflegerische Versorgung*
- ♣ *Gesellschaft*
- ♣ *Umfassende Betreuung*
- ♣ *Abwechslung und Aktivität*
- ♣ *Förderung individueller Fähigkeiten*
- ♣ *Aufbau sozialer Kontakte*

**Kostenloser  
„Schnuppertag“**  
von 08:30 – 15.30 Uhr  
Wir bitten um eine  
telefonische Anmeldung  
unter Telefon:  
05503 915986-22



## IHR FREUNDLICHES DACHDECKERUNTERNEHMEN AUS MORINGEN

**Flachdach  
Steildach  
Klempnerarbeiten  
Reparaturen  
Fassadenbekleidung**

Darüber hinaus verfügen wir über einen gut ausgestatteten Maschinenpark und bieten Gerüststellung an.

**Alles rund ums Dach  
bekommt man bei uns aus einer Hand!**

Henkel & Söhne Bedachungs GmbH  
Bahnhofstraße 3 • 37186 Moringen  
Telefon (05554) 748 • Fax (05554) 8476  
Email: info@henkel-bedachungen.de  
www.henkel-bedachungen.de



## INNENAUSBAU

— HARDEGSEN —

**WOHNRAUMKONZEPT**

Ihr zuverlässiger Partner bei der

- ♣ Gestaltung von Innenräumen
- ♣ Malerarbeiten
- ♣ Parkettneuerlegung
- ♣ Parkettsanierung
- ♣ Treppensanierung
- ♣ Lieferung und Montage von Innentüren
- ♣ Lieferung und Montage von Fenstern und Haustüren

[www.innenausbau-hardegsen.de](http://www.innenausbau-hardegsen.de)





# Autohaus Schellmann GmbH

...wo Service zu Haus` ist

Komplett 4 Räder

**Winterräder aufstecken ab 29,90 €**

**Sommerräder einlagern ab 24,90 €**




Ihre Mehrmarken-Werkstatt

Göttinger Straße 34 | 37176 Nörten-Hardenberg  
Telefon 05503-80510 | [www.autohaus-schellmann.de](http://www.autohaus-schellmann.de)  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 7.30 - 18.00 Uhr | Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

**REWE**  
Preisner oHG  
Dein Markt



**LOTTO**

**Lotto & Toto** bequem  
bei uns im Markt spielen.

**5 Euro**  
Gutschein

Sparen mit REWE

**Knaller  
Aktion**

in deinem  
REWE  
Hardeggen

Vom **02.10.2023 bis 14.10.2023**  
erhältst du ab einem Einkaufswert\*  
von 50 € einen 5 € Gutschein für deinen  
nächsten Einkauf\*\* im gesamten Markt.

\* Ausgenommen sind Zeitungen, Zeitschriften, Bücher, Tabakwaren,  
Telefonkarten, Pfand/Leergut, Tchibo-Non-Food, Treuepunkt-  
Aktionsartikel, iTunes-Karten, Fotoarbeiten Kauf von Gutscheinen  
und Geschenkkarten.

\*\* Einlösbar bis zum 31.10.2023 ab einem Einkaufswert von 30 €

**Dein Lächeln  
ist das beste  
Verkaufsargument.**

Wir suchen ab sofort für  
unseren **Blumenshop in  
Hardeggen Floristen (m/w/d)**  
in Vollzeit, Teilzeit oder GfB.



Bewerbung einfach schriftlich im Markt  
abgeben oder Online unter: [rewe.de/karriere](https://rewe.de/karriere)



**Spare jetzt  
5% auf  
REWE Obst  
& Gemüse\***

\*ab dem Kauf von 2 Produkten,  
gültig bis 21.10.2023



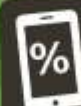
Wechselnde  
Coupons mit  
Highlight-Rabatten  
warten auf dich

Jetzt REWE App  
downloaden

Get it on the App Store | GET IT ON Google Play



**Am Gladeberg 32 • 37181 Hardeggen**  
Für dich geöffnet: Montag – Samstag von 7 bis 22 Uhr



**Die REWE-App**  
Alle Angebote  
immer dabei.